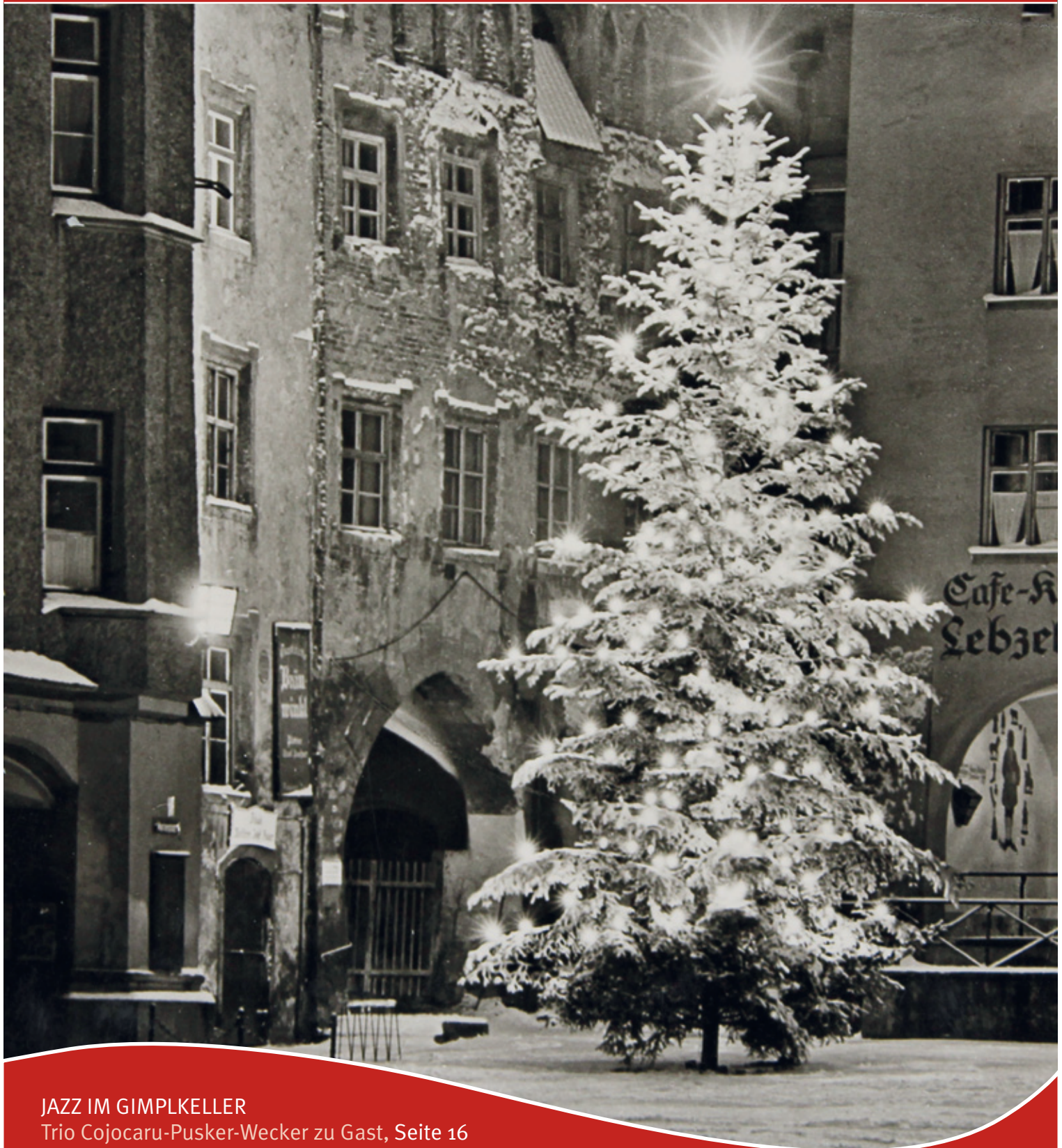


Wasserburger Heimatnachrichten

22 / 2022 MIT AMTSBLATT DER STADT WASSERBURG A. INN

21. Dezember 2022



JAZZ IM GIMPLKELLER

Trio Cojocarú-Pusker-Wecker zu Gast, Seite 16

THEATER HERWEGH

Noch zweimal „Ramasuri Love“, Seite 18

200 JAHRE KIRCHENMUSIK ATTEL

Konzertreihe zum Jubiläum, Seite 20



WASSERBURG AM INN



Frohe Weihnachten sowie ein glückliches, gesundes und friedliches neues Jahr

wünscht Ihnen auch im Namen des gesamten Wasserburger Stadtrats und aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von Stadtverwaltung und der städtischen Einrichtungen.

Ihr Michael Kölbl, Erster Bürgermeister

Foto (auch Titelseite): Stadtarchiv Wasserburg, Bildarchiv

Impressum

Die Wasserburger Heimatnachrichten sind das Amtsblatt der Stadt Wasserburg a. Inn.

Herausgeber, Anzeigen, Druck und Verlag: Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Stadt Wasserburg a. Inn, Redaktion: Andreas Hiebl

Anschrift der Redaktion:

Wasserburger Heimatnachrichten
 Marienplatz 2 · 83512 Wasserburg a. Inn
 Telefon (0 80 71) 1 05-19 · Telefax (0 80 71) 1 05 70
 E-Mail: whn@wasserburg.de
 Internet: www.wasserburg.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH
 Leitung: Herbert Wambach

Anschrift des Verlages:

Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH
 Dr.-Fritz-Huber-Str. 12 · 83512 Wasserburg a. Inn
 Telefon (0 80 71) 39 04 · Telefax (0 80 71) 63 99
 E-Mail: info@weigand-druck.de
 Internet: www.weigand-druck.de

Auflage: 6.500 Stück

Verteilung an alle Haushalte der Stadt Wasserburg a. Inn

Erscheinung: Freitags, 14tägig

Druck: Offsetdruck auf umweltfreundlichem Papier
 Die Wasserburger Heimatnachrichten und alle darin veröffentlichten Bekanntmachungen sind auch im Internet auf www.wasserburg.de abrufbar.

Erscheinungstermine

der nächsten Ausgaben:

- 01/2023 | Fr., 20.01.2023 Redaktionsschluss Mi., 11.01.
- 02/2023 | Fr., 03.02.2023 Redaktionsschluss Mi., 25.01.

(Änderungen vorbehalten) jeweils um 16.00 Uhr



Sitzungstermine

Die nächsten Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse:

- Donnerstag, 22. Dezember, 17 Uhr: Sitzung des Stadtrats - Sitzungssaal im Rathaus
- Dienstag, 17. Januar, 17 Uhr: Sitzung des Werkausschusses - Sitzungssaal im Rathaus
- Donnerstag, 19. Januar, 17 Uhr: Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses - Sitzungssaal im Rathaus

Die Tagesordnung wird in der Regel sieben Tage vor der Sitzung veröffentlicht und ist auf www.wasserburg.de/sitzungskalender einsehbar.

Bürgersprechstunden des Ersten Bürgermeisters

Der Erste Bürgermeister Michael Kölbl bietet regelmäßig Sprechstunden für Bürger im Rathaus an. Die nächsten Bürgersprechstunden:

- Donnerstag, 12. Januar, 14 bis 16 Uhr
- Dienstag, 24. Januar, 14 bis 17 Uhr

Eine telefonische Voranmeldung mit Angabe des Besprechungsthemas ist erforderlich.

Anmeldung bitte bis spätestens 12 Uhr des vorhergehenden Freitags unter 08071 105-11.

Lösung Schachrätsel Nr. 167

1. Txa7+ Dxa7 2. Ta5 Dxa6 3. Txa6#
 oder 2. ... Tb7 3. Dxb7#

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntmachungen werden auch auf www.wasserburg.de/bekanntmachungen veröffentlicht.

STADTBAUAMT

Bebauungsplan „Ehemalige Essigfabrik“

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

Aufstellung des Bebauungsplans Nr. 52 „Ehemalige Essigfabrik“ – Bekanntmachung des Aufstellungsbeschlusses gem. § 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB

Der Stadtrat hat in seiner Sitzung vom 27.10.2022 die Aufstellung des Bebauungsplanes Nr. 52 „Ehemalige Essigfabrik“ beschlossen.

Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gem. § 2 Abs. 1 Satz 2 ortsüblich bekannt gemacht.

Der Geltungsbereich des künftigen Bebauungsplanes beinhaltet folgende Grundstücke: Fl.Nrn. 610/6, 610/11, 610/13 (Teilfläche), 629/15 und 740/6 (Teilfläche) der Gemarkung Wasserburg a. Inn und ist aus dem nachfolgenden Lageplan ersichtlich:

Für das Gebiet wird folgendes Planungsziel verfolgt:

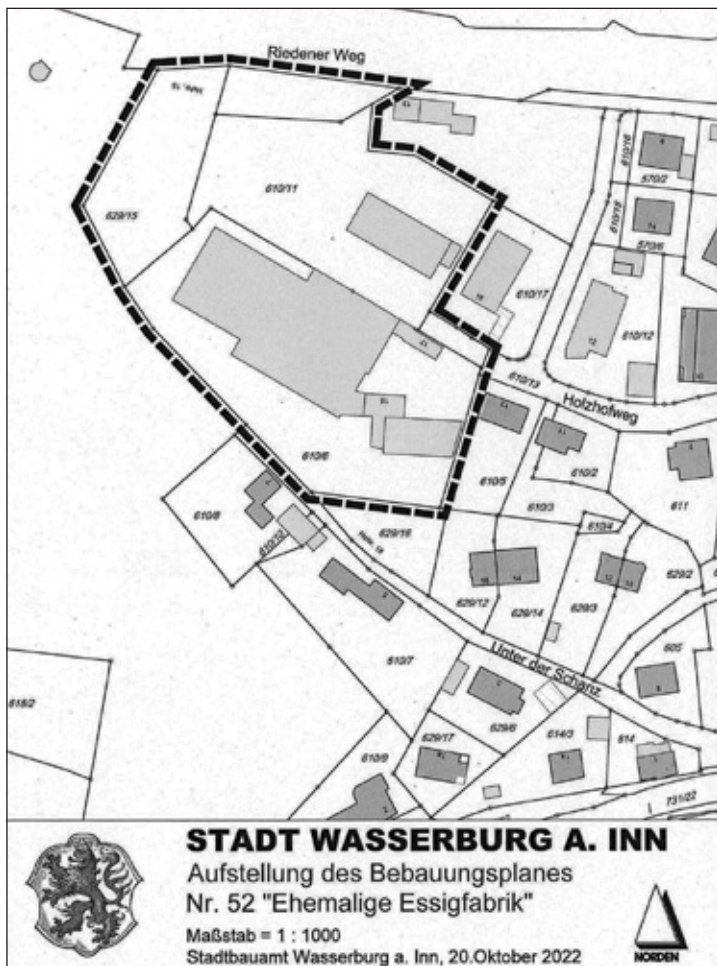
Die Flächen, auf denen sich die ehemalige Essigfabrik befunden hat, sollen wieder nutzbar gemacht und dazu ein Wohngebiet entwickelt werden.

Sobald die voraussichtlichen Auswirkungen der Planung aufgezeigt werden können, wird die Stadt Ziele und Zwecke der Planung öffentlich darlegen und Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung geben.

Nach Erstellung des Planentwurfes wird dieser samt Begründung öffentlich ausgelegt. Hierauf wird durch Bekanntmachung hingewiesen werden.

Wasserburg a. Inn, 06.12.2022
 Stadt Wasserburg a. Inn

Michael Kölbl
 1. Bürgermeister



Ende des amtlichen Teils

Öffnungszeiten städtischer Einrichtungen an den Feiertagen

Wertstoffhof: Der Wertstoffhof wird an Heiligabend und Silvester geschlossen bleiben. An Montagen hat der Wertstoffhof generell geschlossen, also auch am 2. Januar.

Touristinfo: Die Touristinfo im Rathaus hat an Heiligabend und Silvester geschlossen. Ab dem neuen Jahr gelten neue Öffnungszeiten: von Oktober bis April ist dann Montag bis Freitag von 9.30 bis 16 Uhr geöffnet.

Bibliothek: Die Bibliothek Wasserburg hat vom 24. Dezember bis 8. Januar geschlossen.

Stadtarchiv: Auch das Stadtarchiv hat vom 24. Dezember bis 8. Januar geschlossen.

Badria: Das Badria hat neben Heiligabend und Silvester auch am ersten Weihnachtsfeiertag und an Neujahr geschlossen.

Bürgerbahnhof: Vom 23. Dezember bis 8. Januar bleibt der Bürgerbahnhof geschlossen und das gesamte Beratungsangebot entfällt.

Museum Wasserburg: Vor der Schließzeit im Januar ist noch bis 6. Januar offen. Geöffnet ist Dienstag bis Sonntag von 13 bis 16 Uhr, am letzten Adventwochenende je bis 18 Uhr, ebenso am 23. Dezember. An Neujahr ist geöffnet. Nicht geöffnet ist an Heiligabend, am ersten Weihnachtsfeiertag und an Silvester.

AMT FÜR ABFALLWIRTSCHAFT

Tipps für den Umgang mit der Biotonne im Winter

Bei winterlicher Witterung kann es wieder vermehrt zum Festfrieren der Abfälle in den Tonnen kommen. Die Behälter lassen sich dann nicht mehr richtig entleeren. Um Ihnen und dem Entsorgungspersonal unnötigen Ärger zu ersparen, bitten wir um Beachtung folgender Hinweise:

- Am leichtesten rutscht der Abfall aus den Tonnen, wenn diese in der Nacht vor dem Leerungstag frostfrei gelagert werden, zum Beispiel in einer Garage oder einem Nebenraum.
- Generell ist es wichtig, die Abfälle locker in die Behälter einzufüllen. Auf keinen Fall dürfen Abfälle in die Tonne gepresst oder gestampft werden, da der Abfall dann besonders fest anfriert.
- Füllen Sie bitte keine flüssigen Abfälle wie Suppen oder Soßen ein. Feuchte Bioabfälle sollten immer erst in aufsaugendes Papier (Küchenkrepp, Zeitungspapier) eingewickelt und dann in die Abfallbehälter geworfen werden.
- Der Boden der Tonne kann mit einer Lage geknülltem Zeitungspapier oder Eierkartons ausgelegt werden. Zudem hilft es, in die Tonne einen Einlegesack aus Papier einzuhängen. Diese erhalten Sie günstig am Wertstoffhof.
- Frieren Abfälle dennoch fest, sollte der Inhalt kurz vor der nächsten Leerung mit einem Stab oder einem Spaten vorsichtig gelockert werden.

Die Fahrzeugbesatzung des Entsorgungsfahrzeugs ist sicher bemüht, alle Tonnen ordnungsgemäß zu leeren. Der Beanspruchung bei mehrmaligem Kippen und Rütteln halten die Abfalltonnen aber oft nicht stand. Mitunter fallen diese dabei sogar in das Entsorgungsfahrzeug und müssen dann neu angeschafft werden.

Noch eine Bitte des Entsorgungspersonals nicht nur für den Winter: Parken Sie Ihre Fahrzeuge so, dass die Entsorgungsfahrzeuge die Straßen ungehindert befahren können.

ORDNUNGSAMT

Böllerverbot zum Jahreswechsel

An Silvester (31.12.) und an Neujahr (01.01.) ist in der Altstadt verboten, „Böllern“ (pyrotechnische Gegenstände der Kategorie 2 mit ausschließlicher Knallwirkung) abzubrennen. Das Verbot gilt für die gesamte Altstadt innerhalb der Innschleife einschließlich der Innbrücke. Die Fläche ist im Plan farbig hinterlegt.



Darüber hinaus gibt es auch ein gesetzliches Verbot auf Grundlage der Ersten Verordnung zum Sprengstoffgesetz. Demnach ist das Abbrennen jeglicher pyrotechnischer Gegenstände in unmittelbarer Nähe von Kirchen, Krankenhäusern, Kinder- und Altersheimen sowie von besonders brandempfindlichen Gebäuden oder Anlagen verboten.

Erdrutsch an der Regionalbahnstrecke Mühldorf - Rosenheim (RB 44) bei Ramerberg

Abschnitt Wasserburg - Rott bleibt vsl. noch bis 5. März gesperrt

Der Streckenabschnitt zwischen Wasserburg (Inn) Bahnhof und Rott (Inn) ist weiterhin vsl. noch bis zum 5. März 2023 gesperrt.

Ab Montag, 9. Januar, bis vsl. Sonntag, 5. März, pendeln die Züge zwischen Rosenheim und Rott und die Ersatzbusse fahren nur noch zwischen Wasserburg und Rott.

Der Fahrplan der Züge ist an den Fahrplan der Busse angepasst. Die Züge zwischen Mühldorf und Wasserburg fahren weiterhin planmäßig, nur die RB 27301 hat zwischen Mühldorf und Wasserburg einen geänderten Fahrplan.

Die Ersatzfahrpläne und die Umgebungspläne mit dem genauen Standort der Ersatzhaltestellen finden Sie als Aushang an der jeweiligen Station sowie unter www.suedostbayernbahn.de.

STADTWERKE WASSERBURG

Stellenangebot: Kaufmann / Kauffrau für Büromanagement (m/w/d)

Wir suchen zum **01.09.2023** eine/n Auszubildende/n zum/zur **Kaufmann / Kauffrau für Büromanagement (m/w/d)**

Die Stadtwerke Wasserburg a. Inn sorgen dafür, dass Wasserburg rund um die Uhr mit Strom und Wasser versorgt wird. Außerdem sind die Stadtwerke für den Betrieb des beliebten Bade-, Sport- und Freizeitzentrum BADRIA zuständig.

Als Auszubildende/r zum/zur Kaufmann/Kauffrau für Büromanagement erwarten dich vielfältige Aufgaben in den einzelnen Abteilungen der Stadtwerke:

So lernst Du in der Buchhaltung z.B. alle wichtigen Tätigkeiten und Aufgaben zur Verbuchung der laufenden Geschäftsvorfälle, zur Erstellung des Jahresabschlusses und zur Lohn- und Gehaltsabrechnung. In der Verbrauchsabrechnung wirst Du viel Kundenkontakt haben, Stromlieferverträge abschließen, telefonische Auskünfte erteilen, Kunden beraten und natürlich den Strom- und Wasserverbrauch abrechnen. Auch im Badria wirst Du einige Zeit verbringen und dort alle kaufmännischen Aufgaben kennenlernen. Von der Stundenerfassung der Mitarbeiter, der Kassenabrechnung und der richtigen Kontierung von Rechnungen bis hin zum Entwerfen von Plakaten zu Marketingzwecken oder das Verfassen von Presse-texten. Projektarbeiten im Bereich Personalwesen und bei der Werkleitung bereiten Dich perfekt auf den Berufsalltag nach der Ausbildung vor.

Das solltest DU mitbringen:

- Mindestens qualifizierender Hauptschulabschluss
- Kontaktfreude
- Engagement und Teamfähigkeit
- Organisationstalent
- Spaß am Umgang mit Computern und Office-Programmen
- Sicherheit in deutscher Rechtschreibung und Grammatik

Wichtige Hinweise zur Ausbildung:

- Ausbildungsdauer: 3 Jahre
- Ausbildungsbeginn: 1. September 2023
- Berufsschule: Staatliche Berufsschule II in Rosenheim
- i. d. Regel 1-2 Berufsschultage pro Woche
- Vergütung nach dem Tarifvertrag für Auszubildende des öffentlichen Dienstes (TVAöD)
- Gleitende Arbeitszeit (39 Stunden / Woche)

Bitte sende deine Bewerbungsunterlagen bis spätestens 15.01.2023 per Post an

Stadtwerke Wasserburg a. Inn
Personalwesen
Max-Emanuel-Platz 6
83512 Wasserburg a. Inn

bzw. vorzugsweise per E-Mail an: personal@stadtwerke-wasserburg.de

Für Fragen steht Dir Frau Schuierer unter 08071 9088-15 jederzeit gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

STADTWERKE WASSERBURG

Stellenangebot: Auszubildende/n als Fachangestellte/r für Bäderbetriebe (m/w/d)

Du suchst eine abwechslungsreiche, vielseitige und interessante Ausbildung? Du möchtest einen Beruf erlernen, der gleichzeitig Sinn und auch Spaß macht? Du möchtest mit und für Menschen arbeiten?

Wir suchen zum **01.09.2023** eine/n Auszubildende/n als **Fachangestellte/r für Bäderbetriebe (m/w/d)**

Über uns:

Das BADRIA überzeugt durch sein Erscheinungsbild. Mit einer Kombination aus Hallenbad, Rutschen, Gaudibrunnen, Heißwasserbecken, einer anspruchsvoll gestalteten Saunalandschaft mit großzügiger Außenanlage und dem 2000m² großen BADRIA-See bietet das BADRIA unseren Gästen jeden Alters ganzjährig ein besonderes Bade- und Freizeiterlebnis.

Das erwartest Dich:

Während Deiner dreijährigen qualifizierten und praxisnahen Ausbildung im BADRIA lernst Du unter anderem die Planung und Organisation des Aufsichts- und Rettungsdienstes, die Wartung und Pflege der technischen Anlage, aber auch das Schwimmtraining sowie die Betreuung der Badegäste kennen.

Das solltest Du mitbringen:

- mindestens einen guten Mittelschulabschluss, vor allem in Mathematik sowie in den Fächern Sport, Natur und Technik
- körperliche Fitness und gute Schwimmleistungen
- handwerkliches Geschick und ein gutes technisches Verständnis
- Engagement, Lernbereitschaft und Verantwortungsbewusstsein
- gute Umgangsformen sowie Freude im Umgang mit unseren Gästen und Besuchern

Was Du von uns erwarten kannst:

- eine interessante, praxisorientierte und qualifizierte Ausbildung mit einer leistungsgerechten Bezahlung nach TVAöD
- 30 Tage Urlaub / 39 Wochenstunden
- kostenlose Arbeitskleidung, Schwimmtraining, Mitarbeiterevents
- volle Unterstützung für Deine Ausbildung vom ersten Tag an durch unseren Ausbildungsleiter und dem gesamten Team des BADRIA!

Klingt das nach Deinem zukünftigen Wunschberuf? Deine aussagekräftige Bewerbung mit den üblichen Unterlagen sendest Du bitte an personal@stadtwerke-wasserburg.de oder

Stadtwerke Wasserburg a. Inn
Personalwesen
Max-Emanuel-Platz 6
83512 Wasserburg a. Inn

Für Vorabinformationen stehen Dir Herr Hofmann, Betriebsleitung BADRIA (Tel. 08071 920213) oder Herr Rödel, Ausbildungsleiter FAB (Tel. 08071 920214), jederzeit gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

Wieder wärmere Temperaturen im Badria

Aufgrund der derzeit stabilen Energieversorgung wurden die im Juli beschlossenen Energieeinsparmaßnahmen im Badria zum 9. Dezember aufgehoben. In der Sitzung des Werkausschusses am 8. Dezember wurden Erfahrungsberichte, Besucherzahlen, Kundenanregungen sowie Strom- und Wärmeeinsparungen vorgestellt, sachkritisch diskutiert und der Effekt auf die Wirtschaftlichkeit betrachtet. Es wurde anschließend das Ergebnis gefasst, die Becken- und Raumtemperaturen im gesamten Bade- und Saunabereich wieder auf Normalbetrieb anzuheben und alle Leistungsbeschränkungen im Bad- und Saunabereich aufzuheben.

Insbesondere die in den letzten Monaten eingegangenen Rückmeldungen der Gäste, die sowohl der Werk- und Betriebsleitung als auch dem Werkausschuss sehr wichtig sind, flossen maßgeblich in die Entscheidung mit ein.

In Abstimmung zwischen Werkleitung und 1. Bürgermeister Michael Kölbl wird die Energielage laufend beobachtet und bei einem Notstand entsprechend unverzüglich gehandelt.

Die Ausgabe der 1-Euro-Gutscheine für jeden Eintritt wurde beendet. Die ausgegebenen Gutscheine behalten weiterhin ihre Gültigkeit.

Die Werkleitung der Stadtwerke und die BADRIA-Betriebsleitung freuen sich über die Entscheidung, bedanken sich bei allen Gästen und wünschen eine schöne Vorweihnachtszeit und einen guten Start ins Jahr 2023!

BUNDESAGENTUR FÜR ARBEIT

Meldepflicht für schwerbehinderte Beschäftigte

Arbeitgeber/-innen mit mindestens 20 Mitarbeitenden müssen schwerbehinderte Menschen beschäftigen – Datenmeldung bis 31. März

Arbeitgeber/-innen mit durchschnittlich mindestens 20 Arbeitsplätzen sind gesetzlich verpflichtet, auf mindestens fünf Prozent der Arbeitsplätze schwerbehinderte Menschen zu beschäftigen. Diese Arbeitgeber/-innen haben der Agentur für Arbeit bis spätestens 31. März 2023 ihre Beschäftigungsdaten anzuzeigen. Diese Frist kann nicht verlängert werden. Am schnellsten geht es elektronisch.

Die Beschäftigungs- und Anzeigepflicht gilt auch für Unternehmen, die im

laufenden Jahr von Kurzarbeit betroffen waren.

Um die Anzeige zu erstellen, können Unternehmen und Arbeitgeber/-innen die kostenfreie Software IW-Elan nutzen. Diese steht auf der Homepage www.iw-elan.de unter der Rubrik „Download“ zur Verfügung oder kann als CD-ROM unter der Rubrik „Service“ bestellt werden. Ab dem Anzeigedatum 2021 ist die elektronische Anzeige mit IW-Elan noch einfacher: Es ist keine Unterschrift und keine postalische Versendung der „Erklärung zur Vorlage bei der Agentur für Arbeit“ mehr erforderlich.

Kommen Arbeitgeber/-innen der Beschäftigungspflicht nicht nach, ist eine sogenannte Ausgleichsabgabe zu zahlen. Diese Abgabe wird auf Grundlage der jahresdurchschnittlichen Beschäftigungsquote ermittelt. Falls eine Ausgleichsabgabe gezahlt werden muss, kann dies ebenso über die Software berechnet werden.

Aktuelle Terminhinweise

Unsere Beratungsangebote finden Sie jede Woche aktuell auf www.wasserburg.de/buergerbahnhof



Verabschiedung aus dem Behindertenbeirat

Wolfgang Slatosch und Elfriede Weiherer waren viele Jahre ehrenamtlich tätig

In der letzten Stadtratssitzung wurden Wolfgang Slatosch und Elfriede Weiherer vom Ersten Bürgermeister Michael Kölbl in den „Ruhestand“ verabschiedet.



Herr Slatosch war seit 2015 Mitglied im ehrenamtlich agierenden Behindertenbeirat der Stadt Wasserburg. Seit der Neuwahl des Gremiums 2020 stand er den neuen Mitgliedern Doreen Bogram, Anita Förtsch und Ingo Hesse noch beratend zur Seite. Der Erste Bürgermeister Michael Kölbl dankte Wolfgang Slatosch für die gute Zusammenarbeit mit der Stadtverwaltung und seinen Einsatz für Menschen mit Beeinträchtigungen. Ein wichtiges Thema ist hier der Abbau von Barrieren im öffentlichen Raum, etwa durch Absenkungen oder einer behindertengerechten Wegeleitung. Aber auch der Kontakt zu Betroffenen, zum Beispiel durch das regelmäßige Kontaktcafé im Bürgerbahnhof, war ihm ein wichtiges Anliegen. Zum Abschied gab er Stadtrat und Bauherren als Wunsch mit auf den Weg, dass möglichst überall die DIN8040 zum barrierefreien Bauen beachtet werden sollte.

Auch Elfriede Weiherer hat sich viele Jahre für Menschen mit Beeinträchtigungen eingesetzt. Seit sage und schreibe Februar 1999 engagierte sie sich ehrenamtlich bei der Stadt Wasserburg als Behindertenbeauftragte und hat ihre Kenntnisse bei zahlreichen Vorhaben beratend eingebracht. Dabei war gerade in ihrer Anfangszeit eine Sensibilisierung für die Bedürfnisse behinderter Menschen noch verbreitet wichtig, weil das Wissen hierzu oft noch weniger bekannt war. Stets war ihr ein Anliegen, „mit und für Menschen mit Behinderung etwas zu tun“, wie die Wasserburger Zeitung sie bereits zu ihrem Amtsantritt zitierte. Elfriede Weiherer konnte aus gesundheitlichen Gründen der Verabschiedung nicht persönlich beiwohnen. Sie wird daher separat verabschiedet.

Gute Vorsätze im neuen Jahr?

Zeit fürs Ehrenamt! Der Bürgerbahnhof berät zu den Möglichkeiten

Sie planen Ihre Zeit nach der Berufstätigkeit? Ihre Kinder sind selbständiger geworden und Sie haben freie Zeiträume für andere Dinge? Sie haben gerade Ihre Schulzeit beendet und möchten sich für eine sinnvolle Sache engagieren? Oder Sie haben einfach Lust, ihre freie Zeit – vielleicht auch nur für einen begrenzten Zeitraum – sinnvoll einzubringen.

Für ein Ehrenamt sprechen viele Gründe: sich in die Gesellschaft einbringen, neue Betätigungsfelder kennenlernen, interessante Kontakte knüpfen, Erfahrungen austauschen und gewinnen, Anerkennung erhalten.

Hier in Wasserburg gibt es viele unterschiedliche Möglichkeiten, sich ehrenamtlich zu engagieren. Die Beratung des Bürgerbahnhofs unterstützt Sie individuell und persönlich bei der Suche nach dem für Sie passenden Ehrenamt.

Eine kleine Auswahl an Engagement-Feldern in Wasserburg:

- Mitarbeit in Vereinen: verschiedene Vereine mit ganz unterschiedlichen Betätigungsfeldern suchen nach neuen Engagierten, entweder für die Mitarbeit an der Basis oder aber auch für den Aufbau einer neuen Ortsgruppe in Wasserburg.
- Kinderbetreuung im Haushalt: Gesucht werden Personen, die Freude und Erfahrung in der Betreuung kleiner Kinder haben, zur Unterstützung von vorübergehend belasteten Familien. Keine Haushaltstätigkeiten - 4 bis 10 Stunden wöchentlich mit freier Zeiteinteilung nach Absprache mit der Familie.
- Gesucht Gefunden! Sie haben eine bestimmte Begabung und/oder wollen sich auf eine ganz besondere Weise einbringen, die für andere von wertvoll sein könnte? Lassen Sie uns davon wissen!
- Sie sind social media affin und wollen den Bürgerbahnhof bei der Pflege und Gestaltung seines Instagram-Accounts unterstützen? Gerne auch nur für einen bestimmten Zeitraum, bei freier Zeiteinteilung.

Wenn Sie noch keine genaue Vorstellung davon haben, was Sie machen könnten, helfen wir Ihnen gerne.

In einem ausführlichen Beratungsgespräch im Bürgerbahnhof suchen wir nach Tätigkeitsfeldern, die Ihren persönlichen Wünschen und Interessen sowie Ihren zeitlichen und räumlichen Möglichkeiten entsprechen.

www.wasserburg.de/buergerbahnhof

Statt Grün jetzt Rot

Seit 13. Dezember sind die neuen Fotos zum Thema „Rot“ der Fotogruppe Wasserburg während der Öffnungszeiten des Cafésito (Montag bis Freitag von 7 bis 17 Uhr außer in der Zeit vom 23.12. bis 08.01.) zu sehen.



Wir wünschen viel Spaß beim Ansehen.

LANDKREIS ROSENHEIM

Regionale Angebote für Elterngeldberatung

Rund um das Thema Schwangerschaft, Geburt und Elternwerden gibt es viele Unsicherheiten. Neben persönlichen Fragen gibt es auch viele bürokratische Hürden, wie zum Beispiel die Beantragung des Elterngeldes. In Stadt und Landkreis Rosenheim bieten verschiedene Institutionen schnelle und unkomplizierte Hilfe an, darunter auch das Staatliche Gesundheitsamt des Landratsamtes Rosenheim.

So informiert die Staatlich anerkannte Beratungsstelle für Schwangerenfragen am Staatlichen Gesundheitsamt Rosenheim Familien zu verschiedenen Themen – kostenlos, vertraulich und auf Wunsch anonym.

Neben Fragen zu Rechten, gesetzlichen Ansprüchen und finanziellen Hilfen wie dem Elterngeld bieten die Kolleginnen und Kollegen auch Hilfe im Umgang mit Behörden. Zudem beraten sie auch bei Partnerschafts- oder Familienfragen, bei Familienplanung oder Empfängnisverhütung, bei einer ungewollten Schwangerschaft oder zur vertraulichen Geburt. Auch Informationen vor, während und nach vorgeburtlichen Untersuchungen bietet die Beratungsstelle an.

Die ausgebildeten Sozialpädagoginnen und -pädagogen der Beratungsstelle unterliegen der Schweigepflicht und beraten Sie vertraulich und auf Wunsch anonym. Termine vereinbaren Sie gerne telefonisch unter 08031 392-6205 oder per Mail unter schwangerenberatung@lra-rosenheim.de.

Zeit schenken fürs Ehrenamt

Für Assistenz in der Freizeit



Ehrenamtliche in der Stiftung Attl erkundeten zusammen mit Sabine Mayerhofer (zweite Reihe von vorn, vierte von links) und Interessierten im Oktober bei einem gemeinsamen Tag die geheimen Winkel in der Einrichtung.

Die Stiftung Attl sucht nach wie vor ehrenamtliche Helfer, die Bewohnerinnen und Bewohner in der Freizeit oder bei Ausflügen unterstützen. „Durch die langen Kontaktbeschränkungen während der Corona-Pandemie haben sich leider viele Kontakte gelöst“, sagt Sabine Mayerhofer, verantwortlich für die ehrenamtlichen Helferinnen und Helfer der Stiftung Attl. Jetzt sei es schwierig, für die vielen Bedarfe wieder genügend Freiwillige zu gewinnen. „Wir pflegen eine enge Gemeinschaft mit unseren Unterstützerinnen und Unterstützern“, betont Mayerhofer. Dazu zähle ein reger Austausch mit den Ehrenamtlichen, gemeinsame Treffen oder auch eine Einladung zu Veranstaltungen wie dem Attler Herbst- oder Sommerfest. Auch die Möglichkeit zu Fortbildungen gehört zum Angebot, das die Stiftung Attl ihren Helferinnen und Helfern unterbreitet.

Besonderer Bedarf besteht derzeit bei der Volkstanzgruppe, die sich immer mittwochs um 19 Uhr in Attl trifft. Auch Begleitung zum Kirchengang sonntags in Attel und den Außenstandorten Wasserburg oder Rott ist nach wie vor gefragt. Außerdem suchen die Förderstätten in Wasserburg und in Attel tagsüber Helfer für Rollstuhlpaziergänge. Ein großer Wunsch von Bewohnerinnen und Bewohnern, die keinen oder kaum Familienanschluss mehr haben, sind gemeinsame Zeit - für Besuche oder kleine Ausflüge in die Umgebung. „Besonders diese Menschen freuen sich unbändig, wenn sich jemand für sie persönlich interessiert. Zeit ist das schönste Geschenk“, so Mayerhofer. Dabei sei es nicht so wichtig, was man gemeinsam unternimmt. „Dabei können die Helferinnen und Helfer auch eigene Interessen mit einbringen. Dabei ist es ganz gleich, ob man sich regelmäßig, hin und wieder oder nach Bedarf Zeit nehmen kann. Wir freuen uns über jedes Engagement.“

Vorerfahrungen sind nicht nötig. Interessierte sollten nur aufgeschlossen gegenüber Neuem sein und gern Kontakte knüpfen, meint Mayerhofer. „In der der Regel empfinden die ehrenamtlichen Helfer die gemeinsamen Stunden als sehr erfüllend.“

JUGENDTREFF INNSEKT

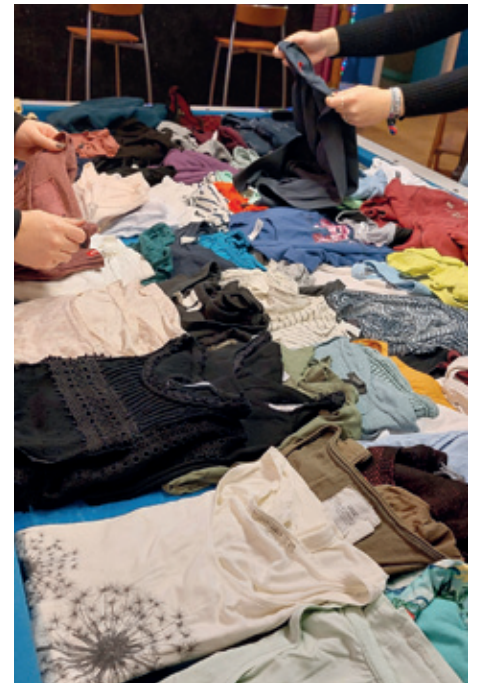
Nachhaltige Aktion im Jugendtreff iNNSEKT in Wasserburg

Am 2. Dezember fand im Jugendtreff Innsekt ein Kleidertausch für Jugendliche und Erwachsene statt. Es kamen sehr viele Interessierte und tolle Kleidungsstücke fanden neue Besitzer/-innen. Mit Sicherheit waren auch neue „Lieblingsteile“ dabei.

Da einige der Besucher/-innen sich schon über weitere Termine zum Kleidertausch erkundigten, hat sich das Team des Jugendtreffs vorgenommen, regelmäßig diese nachhaltige Aktion im iNNSEKT anzubieten.

Der nächste Kleidertausch soll am 3. März stattfinden. Der Tausch richtet sich an alle Jugendliche und Erwachsene ab 12 Jahren, die Lust auf Austausch und Kleidung haben.

Die übrig gebliebene Kleidung spendete der Jugendtreff übrigens an andere soziale Einrichtungen der Stadt Wasserburg.



KINDERSCHUTZ

„Kind im Krankenhaus“ benötigt Verstärkung

Besuchsdienst sucht Ehrenamtliche für Klinik Vogtareuth

„Wer im Krankenhaus liegt, freut sich über Besuch und besonders Kinder sehen sich nach Aufmunterung und Ablenkung. Wir vom Besuchsdienst „Kind im Krankenhaus“ des Kinderschutzbundes an der Schön Klinik Vogtareuth suchen deshalb engagierte Ehrenamtliche, die einmal die Woche Zeit für einen Besuch mitbringen“ so Rosi Opperer, die den Besuchsdienst in Vogtareuth leitet. In der auf Neuropädiatrie und Kinderorthopädie hochspezialisierten Klinik werden die kleinen Patienten oft monatelang behandelt, da fällt es den Angehörigen manchmal schwer, das Kind regelmäßig zu besuchen.

„Ich finde es sehr bereichernd, mich für diese kranken Kinder einzusetzen und jede Woche Zeit mit ihnen zu verbringen. Allerdings benötigen wir dringend Verstärkung und freuen uns auf eine Erweiterung unseres Teams“, berichtet Irmgard Bauer, die ehrenamtlich beim Besuchsdienst mitwirkt und derzeit sogar zweimal wöchentlich vor Ort ist.

„Die Damen des ehrenamtlichen Besuchsdienstes fördern schon seit mehr als 30 Jahren durch ihre Zuwendung den Behandlungserfolg, indem sie Zeit mit den Kindern verbringen, Zuhören, Vorlesen und mit ihnen spielen“, so Sven Schönfeld, Klinikgeschäftsführer der Schön Klinik Vogtareuth, mit der der Besuchsdienst eng zusammenarbeitet.

„Viele unserer Angebote sind nur mithilfe von Spenden finanzierbar, so auch der Besuchsdienst „Kind im Krankenhaus“. Deswegen freuen wir uns sowohl über Zeit-Spenden durch ehrenamtliches Engagement als auch Geld-Spenden zur Unterstützung des Angebots“, erklärt Marianne Gugenbichler, Geschäftsführerin des Kinderschutzbundes.

Neben den eigentlichen Besuchen sollten Interessierte Zeit für kollegialen Austausch und Supervision mitbringen. Weitere Informationen beim Kinderschutzbund Rosenheim unter 08031 12929, info@kinderschutzbund-rosenheim.de und www.kinderschutzbund-rosenheim.de

LANGE SAUNANACHT
FR., 30.12. 18:00 - 00:30 UHR

*Vorsilvester-
nacht!*

LETZTER AUFGUSS
UM 0:00 UHR
**JUBILÄUMS
AUFGUSS**

GROSSES
MUSIK-
FEUERWERK

KULINARISCHE
SCMANKERL

UNSER JUBILÄUM
45 JAHRE
badria

TEXTILFREIES
HALLENBAD
21:00 - 00:30 UHR

badria Spa
Genießen & Erleben

Aktuelle Infos unter: www.badria.de

stadtwärke
wasserburg a. Inn
STROM | WASSER | BADRIA

 **CHIEMGAUER WEBEREI**
Strobing 13 83093 Bad Endorf Tel.: 08053-7966-0
www.chiemgauer-weberei.de

Schon für den Winter
vergesorgt?

REGIONAL • NATÜRLICH • TEPPICH +

Illustration: oltukov / stock.adobe.com

**Open Air
WEIHNACHTS-
GOTTESDIENST**

24.12.2022 • 16.30 Uhr | Bahnhofsplatz

Wir laden Sie herzlich ein, die Weihnachtsfeiertage mit einem kurzen und besinnlichen Weihnachts-Gottesdienst inmitten der Altstadt Wasserburgs zu beginnen. Lassen Sie sich einstimmen!

Der Open-Air Weihnachtsgottesdienst in der Wasserburger Altstadt ist eine gemeinsame Veranstaltung der evangelischen Freikirchen in Wasserburg

Koinonia Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Wasserburg (Baptisten)
www.koinonia-wasserburg.de

Evangelische Freikirche Wasserburger Land
www.freikirche-wasserburg.de

Freikirche der Siebenten-Tags-Adventisten
www.adventgemeinde-wasserburg.de

BIBLIOTHEK WASSERBURG

„Onleihe“ wird gut angenommen

Seit rund einem halben Jahr gibt es den neuen Internet-Service für alle registrierten Nutzer/-innen



Die Bibliothek Wasserburg ist Mitglied des Verbundes LEO-SUED (LEsen Online in SUEDbayern) und bietet ihren Lesern seit Juli auch zahlreiche digitale Medien zum Ausleihen.

Das Onleihe-Portal der „Onleihe“ enthält rund 100.000 Medien, darunter

- eBooks,
- digitale Zeitungen und Zeitschriften,
- Hörbücher
- und Onlinekurse.

Registrierte Leser können rund um die Uhr kostenlos die Medienangebote herunterladen. Außer auf den Rechner sind die Medien auch auf E-Book-Reader, I-Phones und Smartphones übertragbar. Für Bücher beträgt die Ausleihfrist drei Wochen, das Zeitungsangebot kann stundenweise genutzt werden.

Voraussetzung für die Teilnahme an der „Onleihe“ sind ein gültiger Bibliotheksausweis sowie ein Computer mit Internetzugang und entsprechender Software. Die Login-Daten entsprechen denen der Anmeldung im Online-Konto der Bibliothek. Die Benutzernummer steht auf der Rückseite Ihres Bibliotheksausweises. Bei der ersten Anmeldung ist Ihr Geburtsdatum Ihr Passwort.

Die Software wird auf dem Zugangportal kostenlos zur Verfügung gestellt. Hier finden Interessierte auch eine ausführliche Schritt-für-Schritt-Anleitung und alle Informationen über kompatible Endgeräte. Zu technischen Fragen gibt es einen ausführlichen Hilfebereich.

Alle Links sind auf www.wasserburg.de/bibliothek zu finden.

Neue Öffnungszeiten in der Bücherei St. Konrad



Das Büchereiteam freut sich auf zahlreiche Ausleiher

In der ehrenamtlich geführten Bücherei gibt es ab 1. Januar 2023 neue Öffnungszeiten.

Diese sind:

- Donnerstag von 16.16 Uhr bis 17.16 Uhr und
- Samstag von 17.17 Uhr bis 18.17 Uhr

Zum Ausleihen stehen ungefähr 3.000 Medien zur Verfügung.

In der Leihbibliothek befinden sich Romane, Kinder- und Sachbücher und Zeitschriften. Außerdem können CDs, DVDs und Spiele entliehen werden.

Der Jahresbeitrag beträgt 5 Euro.

Anmeldung an der Beruflichen Oberschule (FOSBOS) für das Schuljahr 2023/24

Infoveranstaltung am 8. Februar – Anmeldung online vom 27. Februar bis 10. März

Sie wollen an der Beruflichen Oberschule die Fachhochschulreife oder Hochschulreife erwerben? Sie wollen in der Internationalen Vorklasse einen mittleren Schulabschluss erreichen?

Dann melden Sie sich an der Beruflichen Oberschule Wasserburg an!

Auf der Startseite unserer Homepage finden Sie ein sehr informatives Video unserer Beratungslehrkraft, in dem sich die Berufliche Oberschule Wasserburg - Fachoberschule und Berufsoberschule - vorstellt.

Onlineanmeldung ab 8. Februar 2023 unter www.fosbos-wasserburg.de. Präsenz Anmeldung vom 27. Februar bis 10. März 2023 in der Beruflichen Oberschule Wasserburg, Klosterweg 21, Telefon 08071 1040 0.

LANDKREIS ROSENHEIM

Umfrage zur Einrichtung eines Bildungsportals startet

Zur Einrichtung eines Bildungsportals für die Region startet am Freitag, 9. Dezember, eine Online-Umfrage. Bürgerinnen und Bürger von Stadt und Landkreis Rosenheim können bis 18. Dezember teilnehmen. Insgesamt dauert die Umfrage rund fünf Minuten. Unter allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern werden dreimal zwei Kinogutscheine verlost.

Die Umfrage ist auf den Internetseiten von Stadt und Landkreis Rosenheim unter www.landkreis-rosenheim.de und www.rosenheim.de sowie auf den Social-Media-Kanälen von Stadt und Landkreis zu finden.

Fünf Studentinnen und Studenten der Wirtschaftsinformatik an der Technischen Hochschule (TH) Rosenheim haben die Online-Umfrage erstellt. Auftraggeber sind Stadt und Landkreis Rosenheim im Rahmen der „(Digitalen) Bildungsregion“. Parallel werden interessierte Expertinnen und Experten aus dem Bildungsbereich in die Evaluierung einbezogen.

MITTELSCHULE WASSERBURG

Die Mittelschule Wasserburg ist Umweltschule in Europa!

Die Mittelschule ist stolz darauf, nach 2016 nun zum zweiten Mal die Auszeichnung zur Umweltschule in Europa erhalten zu haben. Dabei mussten von möglichst vielen Schülern zwei Handlungsfelder bearbeitet werden, welche unsere Schule ein Stück weiter auf dem Weg zur Nachhaltigkeit bringen. Ganz besonderes Engagement beim Umbau unseres Schulgeländes bewiesen dabei vor allem unsere GTO und die Praxisklasse, welche in unbürokratischer Zusammenarbeit mit Frau Stadtbaumeisterin Herrmann und den Mitarbeitern des städtischen Bauhofs unser gesamtes „Schulsurrounding“ schülergerechter und ökologischer gestalteten. Besondere Berücksichtigung fand bei den Neuanlagen dabei das Bewegungsbedürfnis unserer Unterstufenschüler, welche bei einem Ortstermin mit Herrn Bürgermeister Kölbl ihre Wünsche erörtern durften. Das Gesamtergebnis kann sich sehen lassen:



(Bildquelle: Google Maps)

Frohe Weihnachten

Foto: John Cater

Wir wünschen Ihnen und Ihren Liebsten eine schöne Weihnachtszeit sowie einen guten Rutsch in ein gesundes und glückliches Jahr 2023.

Weil's um mehr als Geld geht.



Sparkasse
Wasserburg

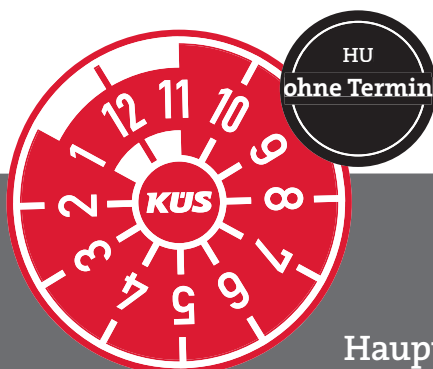


INGENIEURBÜRO **PETER BUBB**

Unsere Öffnungszeiten

Mo 9-12 u. 13-18 Uhr
Di 13-17 Uhr
Mi 9-12 u. 13-17 Uhr
Do 8-12 u. 13-17 Uhr

sowie nach Vereinbarung.



Viehhausen 4 · 83512 Wasserburg
Tel. 0 80 71 - 51 04 88 · team@bubb.eu

Hauptuntersuchungen
(HU) inkl. Abgas
Änderungsabnahmen
Oldtimereinstufungen



Unfallrekonstruktionen
Schadengutachten
Fahrzeugbewertungen
UVV-Prüfungen

Als zweite Aktion führten die Schüler der 10. Klassen ein Schulprojekt mit den Sechstklässlern durch, bei welchen diesen das Prinzip des „ökologischen Fußabdrucks“ nähergebracht wurde. Das wunderbare an solchen Schultagen ist, dass die älteren Schüler gemäß dem Diktum des Reformpädagogen Berthold Otto die jüngeren unterrichten. Auf die „Großen“ hören die „Kleinen“ oft besser, als auf den Lehrkörper. Abgerundet wurde die Bewerbung zur Umweltschule auch noch durch die Teilnahme an der Fahrradaktion der Realschule und die Zusammenarbeit mit dem BUND Naturschutz im Bundgarten.

So ist die Auszeichnung für uns nicht nur eine Ehre, sondern hat die Schulfamilie auch noch dauerhaft bereichert!

Jan Block, Lehrer

Der Nikolaus besucht die Grundschule Reitmehring

Mit Spannung und Aufregung erwartet, besuchte auch dieses Jahr wieder der Nikolaus am 6. Dezember die Schülerinnen und Schüler der Grundschule Reitmehring. Jede Klasse hatte ein Lied oder ein Gedicht für den Heiligen vorbereitet. Nach lobenden und vielleicht auch dem ein oder anderen mahnenden Wort verteilte der Nikolaus an die Kinder kleine Gabensäckchen mit einem Schokoladen-Nikolaus, Apfel und Nüssen, die von den fleißigen „Wichteln“ des Elternbeirates spendiert und liebevoll verpackt worden waren. Es war wie jedes Jahr ein in Erinnerung bleibender Tag.



Vorweihnachtsstimmung im Haus für Kinder St. Jakob / St. Konrad

Wir möchten Euch gerne einen kleinen Einblick in die Zeit vor Weihnachten in unserem Kindergarten geben.



Zwei Gruppen aus dem Haus für Kinder St. Jakob / St. Konrad haben sich für ein letztes Mal in diesem Jahr auf den Weg zum Burgstallhof der Familie Kühn gemacht. Spannend ist für die Kinder zu entdecken, wie sich der Burgstallhof und die anfallenden Arbeiten im Laufe eines Jahres verändern. Hermann und Angela binden die Kinder in die Hofarbeit ein und erklären kindgerecht, warum diese wichtig ist. So wurde auch diesmal wieder fleißig gemistet, gefüttert, beobachtet und gestreichelt.

Ein weiteres besonderes Erlebnis war der Ausflug mit unseren „Schulanfängern“ in das Wasserburger Museum. Hier wartet in der Vorweihnachtszeit eine großartig geschmückte weihnachtliche Ausstellung auf alle Besucher. Die Kinder konnten hier viel über frühere weihnachtliche Brauchtümer erfahren und bestaunten mit großen Augen die wunderschöne Beyer-Krippe. Wir möchten uns herzlich bei Frau Unger und Frau Utschig bedanken, die unsere Kindergartenkinder durch das Museum führten.



Wir möchten uns ebenso herzlich bei Herrn Bernhard und Herrn Popp vom Hagebaumarkt Schneider bedanken. Sie haben unseren Kindern eine große Freude mit ihrem geschenkten Weihnachtsbaum für unser Weihnachtszimmer gemacht.

Eine Freude konnten auch die Kinder den Bewohnern im Altenheim St. Konrad machen. Für den dortigen Adventsmarkt bastelten sie fleißig weihnachtliche Christbaumanhänger.

Genauso eifrig waren sie beim Plätzchen backen mit den Eltern im Kindergarten dabei. Jedes Kindergartenjahr organisiert unser Elternbeirat diese Aktion für alle Kinder aus den fünf Gruppen. Die Plätzchen werden bei der Weihnachtsfeier am vorletzten Kindergarten tag gemeinsam verspeist.

Ein besonderer Tag war am 6. Dezember gekommen. Die Kinder aus allen Gruppen versammelten sich im Garten, um auf den Nikolaus zu warten. Als Frau Zwiefelhofer mit den Kindern „Lasst uns froh und munter sein“ anstimmte, kam tatsächlich der Nikolaus mit seinem Engerl Frau Witt zum Gartentor herein. Der Heilige Bischof Nikolaus wurde in diesem Jahr durch Herrn Kaplan Böckl-Bichler dargestellt. Nachdem er den Kindern berichtete, woher er gekommen ist und die Kinder ihm erzählen konnten, von welchen guten Taten des Nikolauses sie schon in ihren Gruppen gehört hatten, überraschten der Nikolaus und sein Engerl die Kinder mit leckeren Schokonikoläusen.

Nikolausfeier des Wasserburger Trachtenvereins

Seit Wochen probten die Kinder des Wasserburger Trachtenvereins ihre Gedichte und Musik-Stückerl für die Weihnachtsfeier, bei der mit großer Aufregung der Nikolaus erwartet wurde. Und endlich war es soweit, der Nikolaus schritt in den großen, weihnachtlich geschmückten Saal des Gasthaus Esterers in Zellerreith. Aber er kam nicht allein, sondern in Begleitung vom Krampus. „Den hätte es nicht gebraucht“, meinte ein 4-jähriges Dirndl. Aber die Kleinen hatten nichts zu befürchten. Als der Nikolaus einen Blick auf das vergangene Jahr warf, kam dann doch eine Unruhe im Saal auf, denn der Krampus ging sicheren Schrittes auf unsere aktiven Buam zu – und die wussten um ihre Taten.

Der Nikolaus bedankte sich für die Aufführung vom Hirtenspiel, das die Kinder für ihn einstudiert hatten und vom Krampus bekam jedes Kind ein




Rollladen +
Sonnenschutz
RSR GmbH



Insektenschutz

Einfach sicher... Unser Insektenschutz wird maßgefertigt und kann auch an allen Wohndachfenstern und Lichtschächten montiert werden.



Garagen- und Industrietor

Einfach perfekt... Unsere individuellen und auf Maß gefertigten Garagentore passen sich jeder Einbausituation an.



Lamellendach

Modern und stilvoll... Lamellendächer bieten nahezu ganzjährigen Schutz vor Sonne, Wind und Regen. Die Lamellen lassen sich ganz bequem per Fernbedienung oder Smartphone steuern.



Sonnensegel

Total flexibel... ob fest verspannt, manuell rollbar oder auch elektrisch rollbar bieten Sonnensegel in verschiedensten Formen auch in komplizierten Situationen eine optimale Verschattung Ihrer Terrasse.

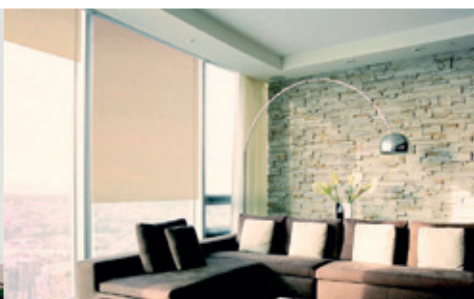
Qualität vom
Meisterbetrieb

08071/52 79 890

info@rs-reiser.de

www.rs-reiser.de

Georgstraße 2
83512 Wasserburg a. Inn



Rollladen

Komfortabler Schutz... Ästhetisch und unauffällig zugleich bieten Rollladen überzeugende und funktionale Vorteile an Sicht-, Wärme-, Schall-, und Einbruchschutz.



Innensonnenschutz

Vielfältiger Sonnenschutz... Verschiedenste Ausführungen und Farben. Plissees, Rollos, Faltstores. Innenjalousien, Raffrollos etc.



Shade One Twistersegel

Aufrollbares Twistersegel... Wasserdicht und schmutzabweisend eine phantastische Verbindung des modernen Sonnensegels und der klassischen Markise.



Raffstore

Wohldosierte Lichtverhältnisse... Unsere Raffstoren kombinieren perfekten Sonnenschutz mit aktuellem Design und sind auch bei extremen Wetterbedingungen einsetzbar.



Markise

Schöne Stunden genießen... Markisen lassen sich überall ideal einfügen – egal ob auf Terrasse, Balkon, im Wintergarten, Garten oder am Fenster.



Terrassendach

Traumhafte Outdoor-Oasen... Terrassendächer sind zuverlässiger Schutz für Bewohner und Gartenmöbel, mit integrierter Markise als zusätzlicher Schattenlieferant.

Nikolaus-Sackerl überreicht. Zum Ende des Abends nahm unser 1. Vorstand Hubert Mittermeier sichtlich erfreut neue Mitglieder in den Verein auf. Einige von ihnen sind schon von Kindesbeinen an im Trachtenverein – ob die sich damals wohl auch so vorm Kramperl gefürchtet haben? Die Wasserburger Trachtler wünschen allen eine wunderschöne Weihnachtszeit und wir freuen uns schon auf ein Wiedersehen beim Stefani-Tanz am 26. Dezember um 20 Uhr im Gasthaus Esterer in Zellerreith.



Die gesamte Kinder- und Aktivengruppe mit dem Nikolaus

Hilfe, die ankommt

Bauer Gruppe und Privatmolkerei Bauer spenden 10.000 Euro an vier gemeinnützige Organisationen

Eine schöne Tradition wird fortgeführt: Die Bauer Gruppe und die Privatmolkerei Bauer spenden gemeinsam 10.000 Euro für ausgewählte karitative Projekte. Die Spendensumme geht zu gleichen Teilen an das Ambulante Kinderhospiz München, die Patientenorganisation dsai, die Stiftung Attl und das Bayerische Rote Kreuz.

Es neigt sich ein Jahr dem Ende, das in vielerlei Hinsicht nicht einfach war. Gerade deshalb ist es wichtig, innezuhalten und sich auf das Wesentliche zu besinnen. Eine Tradition, die man auch bei Bauer pflegt. Zu den anstehenden Feiertagen stellt das Familienunternehmen den ursprünglichen Weihnachtsgedanken in den Vordergrund und möchte anderen Menschen helfen.

Dafür werden vier gemeinnützige Organisationen und Einrichtungen mit einer Spendensumme von insgesamt 10.000 Euro bedacht. Sie alle setzen sich in vielfältiger Weise für Menschen und ihre Belange ein. Möglich wird diese Unterstützung, weil die Unternehmen der Bauer Gruppe bewusst auf Weihnachtspresente für Kunden und Geschäftspartner verzichten.

Unterstützung als Herzensangelegenheit

„Nicht das Leben mit Tagen, sondern die Tage mit Leben füllen“: Dieses Motto hat sich das Ambulante Kinderhospiz München (AKM) zur Aufgabe gemacht. Die Stiftung kümmert sich um schwerst- und unheilbar kranke Kinder und Jugendliche in ganz Bayern. Auch Geschwisterkinder und die Eltern werden vom AKM umfassend betreut und begleitet. Ziel ist es, den Familien in dieser schwierigen Zeit eine feste Stütze zu sein und Momente der Sicherheit, Geborgenheit und Normalität zu schenken. Eine wichtige und wertvolle Arbeit, die die Privatmolkerei Bauer mit einer Spende über 2.500 Euro unterstützt.

Ebenfalls mit 2.500 Euro wird die Initiative dsai e.V. bedacht. Seit mittlerweile 30 Jahren macht sich die Patientenorganisation aus Hochschätzen/Schnaitsee für Menschen mit einem angeborenen Immundefekt stark. Sie hilft Patienten und Angehörigen beim Umgang mit der Krankheit und setzt sich dafür ein, dass die seltene Erkrankung rechtzeitig diagnostiziert und angemessen behandelt wird.

Engagement für und in der Region

Die Weihnachtsspenden der Bauer Gruppe über jeweils 2.500 Euro gehen in diesem Jahr an die Stiftung Attl und das Bayerische Rote Kreuz, Kreisverband Rosenheim. Die Stiftung Attl ist eine feste Institution in der Region. Bereits seit 1873 unterstützt die Einrichtung Menschen mit Assistenzbedarf. Über allem steht das Ziel, diesen Menschen ein Leben nach den eigenen Wünschen zu ermöglichen. Dafür organisiert die Stiftung ein vielfältiges Angebot in allen Lebensbereichen und Lebensphasen – unabhängig von Geschlecht, Alter und Schweregrad der Behinderung.

Mit über 2.300 ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern und 370 hauptamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ist der Kreisverband Rosenheim einer der größten innerhalb des Bayerischen Roten Kreuzes (BRK). Gemeinsam engagiert sich das BRK-Team in der Stadt Rosenheim und im Landkreis für Menschen mit besonderen Bedürfnissen und in der Notfallrettung.

Lebensmittel retten, Menschen helfen

Nicht nur mit Geld lässt sich Gutes tun. Auch Warenspenden helfen vielen Menschen in der Region ganz unmittelbar. Gut zu erleben am Beispiel der Tafeln: Der Zulauf ist rege, der Bedarf ungebrochen hoch. Die Privatmolkerei Bauer versorgt die örtlichen Einrichtungen darum ganzjährig mit Lebensmittelspenden. In der Region Wasserburg spendete das Unternehmen 2022 einen Gesamtwarenwert von knapp 113.000 Euro.

Fotowettbewerb „Christkindlmarkt 2022“

Jetzt noch mitmachen und Wasserburg-Gutscheine gewinnen



Der Wirtschafts-Förderungs-Verband Wasserburg veranstaltet unter dem Motto „Christkindlmarkt“ einen Fotowettbewerb, bei dem Hobbyfotografen ihre Bilder einreichen können, die Impressionen und Eindrücke vom Wasserburger Christkindlmarkt festhalten. Eine unabhängige Jury wird die Bilder bewerten. Für die Teilnehmer warten attraktive Preise.

Die Preisverleihung wird Anfang des Jahres 2023 stattfinden. Die drei besten Teilnehmer/-innen werden im Vorfeld per E-Mail vom Veranstalter eingeladen.

1. Preis 100 Euro Wasserburg Gutscheine
2. Preis 75 Euro Wasserburg Gutscheine
3. Preis 50 Euro Wasserburg Gutscheine

Zusätzlich werden einige Sachpreise ausgelobt.

Der Wirtschafts-Förderungs-Verband freut sich auf viele Teilnehmer/-innen und eindrucksvolle adventliche Bilder vom Wasserburger Christkindlmarkt 2022. Mehr Infos und Teilnahmebedingungen auf www.wasserburger-christkindlmarkt.de.

Termine vom 22. Dezember bis 20. Januar

Ausführliche Beschreibungen auf www.wasserburg.de

Donnerstag 22.12.22

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 17:00 bis 21:00 Uhr
Wasserburger Christkindlmarkt
- 15:30 Uhr **Blutspende-Termin in Wasserburg**
Badria-Halle. Online-Reservierung eines Termins unter www.blutspendedienst.com/wasserburg

**FROHES FEST
UND EINEN GUTEN
RUTSCH INS NEUE JAHR!**



Meisterhaft Werkstatt Langgassner


 Dr.-Fritz-Huber-Straße 73
 83512 Wasserburg
 Tel. 080 71/92 16 61
 www.kfz-pul.de


 Der Große Bauer
**WIE FÜR MICH
GEMACHT!**



Bauer Joghurt gibt's auch hier:   bauer-natur.de

EDER & EDER
IMMOBILIEN

FAMILIENUNTERNEHMEN IN 2. GENERATION

Seit 1983 erfolgreich, zuverlässig, kompetent, unabhängig und mit sehr hohem Einsatz für SIE da!



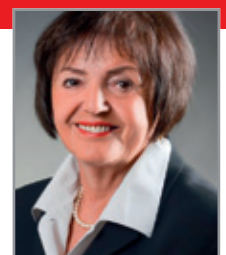
LIEBE KUNDINNEN, LIEBE KUNDEN,

wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches, gesundes, zufriedenes, friedliches Neues Jahr.

Herzlichen Dank für Ihre zahlreichen Aufträge im vergangenen Jahr. Wir freuen uns, wenn Sie uns weiterhin Ihre Immobilien anvertrauen.



Matthias Eder
Diplom-Kaufmann



Yvonne Eder
Firmengründerin

PLANEN SIE EINEN VERKAUF? WIR SIND FÜR SIE DA!

Der Immobilienmarkt ist aufgrund vieler Faktoren (gestiegene Zinsen, Energiekrise, Inflation, ...) stark im Umbruch. Umso wichtiger ist es für Sie, dass Sie einen **zuverlässigen, professionellen, kompetenten und unabhängigen Partner** an Ihrer Seite haben. Wir sind mit unserer **jahrzehntelangen Erfahrung**, unserer **Leidenschaft für Immobilien** und **ehrlicher, kundenorientierter Arbeit** für Sie da! **VERSPROCHEN!** Wir freuen uns auf Ihren Anruf oder Ihre E-Mail.

Büro: Bahnhofstr. 42, 83512 Wasserburg a. Inn, OT Reitmehring
 Kontakt: 08071-3129, info@immo-eder.de, www.immo-eder.de

Aktuelle Angebote unter
www.immo-eder.de



- 17:00 Uhr **Sitzung des Stadtrats**
Sitzungssaal im Rathaus. Tagesordnung: www.wasserburg.de
- 18:30 Uhr **Kostenloses Weihnachtskonzert der FOSBOS Wasserburg**
Kirche St. Konrad
- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr,
Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in
Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071
5569938, 08076 1784

Freitag 23.12.22

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour (bis ca. 600 Hm)**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 12:00 bis 21:00 Uhr
Wasserburger Christkindlmarkt

Samstag 24.12.22

- 15:00 Uhr **ROTKÄPPCHEN ... ODER SO ÄHNLICH**
Theater Wasserburg

Sonntag 25.12.22

- 20:00 Uhr **DIE WAHRE GESCHICHTE**
Theater Wasserburg

Montag 26.12.22

- 20:00 Uhr **Stefani-Danz**
Gasthaus Esterer Zellerreith
- 20:00 Uhr **DIE WAHRE GESCHICHTE**
Theater Wasserburg

Donnerstag 29.12.22

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 14:30 Uhr **Es weihnachtet sehr - Museumsführung**
Museum Wasserburg. Entdecken Sie das weihnachtlich geschmückte Museum bei einer exklusiven Führung!
- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr,
Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in
Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071
5569938, 08076 1784

Freitag 30.12.22

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour (bis ca. 600 Hm)**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 18:00 Uhr **Saunanacht: Vorsilvester**
BADRIA - Wasserburger Bade- und Saunawelt
- 19:00 Uhr **Führung durch die Wasserburger Bierkatakomben**
Karten sind in der Touristinfo für 6 Euro erhältlich

Samstag 31.12.22

- 20:00 Uhr **WERTHER**
Theater Wasserburg

Mittwoch 04.01.23

- 13:13 Uhr **Der Literaturkreis trifft sich um 13:13 Uhr**
Bücher Herzog

Donnerstag 05.01.23

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr,
Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in
Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071
5569938, 08076 1784

Freitag 06.01.23

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour (bis ca. 600 Hm)**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de

Samstag 07.01.23

- 19:00 Uhr **BADRIAZZO - Wasserburger Schwarz Weiss Ball**
Badria-Halle
- 19:30 Uhr **200 Jahre Kirchenmusik in Attel: Grassauer Blechbläser**
Pfarrkirche St. Michael Attel. Der Eintritt ist frei, um einen freiwilligen Beitrag wird gebeten

Dienstag 10.01.23

- 18:30 Uhr **Treffen Selbsthilfegruppe**
Festsaal des Inn-Salzach-Klinikums
für Angehörige von Menschen mit Psychose/Doppeldiagnose.
Haus 21, Konferenzraum EG (Hintereingang am Festsaalgebäude). 18.30 bis 20 Uhr. Anmeldung nicht erforderlich.

Mittwoch 11.01.23

- 20:00 Uhr **Vereinsabend Alpenverein WS mit Vortrag Fritz Gottwald, Vereinstouren 2022**
Huber-Wirt am Kellerberg

Donnerstag 12.01.23

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr,
Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in
Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071
5569938, 08076 1784

Freitag 13.01.23

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour (bis ca. 600 Hm)**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 20:00 Uhr **Benefizkonzert mit Quadro Nuevo**
Historischer Rathaussaal

Samstag 14.01.23

- 19:30 Uhr **Martin Frank „Einer für alle – Alle für keinen!“**
Kabarett in der Badria-Halle. Karten über das Konzertbüro
Landshut, www.konzertbuero-landshut.de
- 20:00 Uhr **Ramasuri Love**
LandWirtschaft Staudham. Eine Komödie von Jörg Herwegh
für die Weihnachts- und Winterzeit.

Sonntag 15.01.23

- DAV: Skitour je nach Schneelage**
Infos & Anmeldung alpenverein-wasserburg.de
- 17:00 Uhr **Ramasuri Love**
LandWirtschaft Staudham. Eine Komödie von Jörg Herwegh
für die Weihnachts- und Winterzeit.

Dienstag 17.01.23

- 17:00 Uhr **Sitzung des Werkausschusses**
Rathaus. Tagesordnung: www.wasserburg.de

Mittwoch 18.01.23

- 13:13 Uhr **Der Literaturkreis trifft sich um 13:13 Uhr**
Bücher Herzog

Donnerstag 19.01.23

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 17:00 Uhr **Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses**
Rathaus. Tagesordnung: www.wasserburg.de
- 19:30 Uhr **Anonyme Alkoholiker Meeting**
Ev. Christuskirche. Treffen jeden Donnerstag 19.30 Uhr,
Info: 08071 528118 aa-wasserburg@t-online.de. Treff auch in
Pfaffing: dienstags 19 Uhr, kleiner Gemeindesaal, Info 08071
5569938, 08076 1784

Freitag 20.01.23

- 08:15 Uhr **DAV Werktagstour (bis ca. 600 Hm)**
Tour-Infos & Anmeldung: alpenverein-wasserburg.de
- 19:30 Uhr **Jazz im Gimplkeller - Trio Cojocarú-Pusker-Wecker**
Gimplkeller

WASSERBURGER RATHAUSKONZERTE**Antonio Vivaldi „Die Jahreszeiten“ mit den Münchner Philharmonikern**

Ein besonderes Geschenk zu Weihnachten - Sonderkonzert für Kinder am 10. Februar um 15 Uhr im Wasserburger Rathaussaal

Heinrich Klug, wird mit diesem Programm die letzte Serie seiner seit 1977 beliebten Kinderkonzerte leiten. Die „Jahreszeiten“ von Vivaldi waren eines

STEMMER

Holz zum Wohnen!



Thermostrukturierte
**Terrassendielen
einheimische
Gebirgslärche**

Neu & Exklusiv! Schätze aus dem Stausee. Terrassendiele Walaba aus Surinam.
Info: www.stauseeholz.de

Besuchen Sie unsere neuen Verkaufsräume in Bachmehring
Obermüllerstraße 9 - Bachmehring, 83549 Eiselfing
Telefon: 08071 - 92880, www.stemmer-holz.de

Von uns:
Frisch, natürlich, ehrlich!




Attler Markt

Öffnungszeiten:
Di - Fr: 9 - 18.00 Uhr
Sa: 9.00 - 13.00 Uhr
Montag Ruhetag

Betriebsurlaub:
27.12.22 - 9.1.23

www.attler-markt.de

Bestattungshilfe RIEDL

Persönliche Gestaltung von Trauerfeiern · Individuelle Bestattungsformen

Wasserburg Bestattungsvorsorge Bahnhofplatz 4

0 80 71 / 9 20 46 40

Wir beraten Sie in unseren Geschäftsräumen oder auch gerne bei Ihnen zu Hause!

Edling	0 80 71 / 5 26 44 40
Rettenbach	0 80 39 / 13 45
Haag i. OB	0 80 72 / 37 48 48
Ebersberg	0 80 92 / 8 84 03
Höhenkirchen/Sieg.	0 81 02 / 9 98 68 77
Aying	0 80 95 / 87 59 08
Taufkirchen b. München	0 89 / 62 17 15 50



Tag und Nacht erreichbar!
www.bestattungshilfe-riedl.de



Ich wünsche meinen Kunden und Freunden ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches, neues Jahr!

Öffnungszeiten:
Di. - Fr. 10.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 17.00 Uhr
Sa. 10.00 - 13.00 Uhr
Mo. geschlossen

Ein Weihnachtsgeschenk für Sie
VIELES REDUZIERT!

Lissy's Secondhand-Shop

Hofstatt 9 · Wasserburg · Tel. 0 80 71 / 4 04 80



TIERARZTPRAXIS KAREN AUER

Oberhub 4 - 83533 Edling
Tel. 08076/8878812
info@tierarztpraxis-auer.de



Weihnachtszeit ist, wenn wir alle zusammenrücken.

Sehr gut erreichbar direkt an der Wasserburger Landstraße 304.

SERVICEPARTNER

Service Partner Kainz GmbH

TV, Multimedia, Hausgeräte ... persönlich.



Kim glei wieda, I bi beim Kainz und kaaf wos gscheid!

★ Herzlichen Dank für das in uns gesetzte Vertrauen. ★
★ Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr! ★

info@sp-kainz.com www.sp-kainz.com

Roßhart 12 - 83533 Edling
Tel.: 0 80 71 / 9 32 10 - Fax: 0 80 71 / 9 32 12

SERVICEPARTNER

Wir wünschen allen unseren Kunden und Freunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und viel Glück im neuen Jahr!



Karl Göpfert GmbH

Heizungstechnik - für Wärme und Geborgenheit
Sanitärtechnik - vom Bad zur Wohlfühloase
Spenglerei - alles rund ums Dach

Unterauerweg 13 • 83512 Wasserburg • Tel.: 0 80 71 / 70 81

www.karl-goepfert.de
info@karl-goepfert.com



seiner erfolgreichsten Kinderkonzerte, weshalb er sie mit besonderem Aufwand noch einmal aufführen möchte. Mitwirkend sind Mitglieder der Münchner Philharmoniker, prominente Bundespreisträger des Wettbewerbs „Jugend musiziert“, der Jungstar Serafina Starke, als Koloratursängerin und in der Rolle des Antonio Vivaldi, Tänzerinnen des Ballettensembles der Gilchinger Musikschule und das von Julia Fischer ins Leben gerufene „Kinderorchester“.

Zur Tradition der Kinderkonzerte von Heinrich Klug gehört, dass immer auch Kinder mitwirken. Ein Anlass, zu hoffen, dass Julia Fischers „Kindersinfoniker“ und ihr Leiter Johannes Schachtner eine Möglichkeit finden, den Charakter der Kinderkonzerte von Heinrich Klug zu bewahren und fortzusetzen. Das diesjährige bunte, abwechslungsreiche, kindgemäße Programm wird den Abschied von 46 Jahren Kinderkonzerten Heinrich Klugs schwermachen.

Eintrittskarten gibt es in der Touristinfo im Rathaus, Telefon 08071 105-22 und auf www.rathauskonzerte.de.

THEATER WASSERBURG

Spieltermine zu Weihnachten und an Silvester

„ROTKÄPPCHEN ... ODER SO ÄHNLICH“ Am 24. Dezember



Auch an Weihnachten und zu Silvester ist Programm im Theater Wasserburg: An Heilig Abend, Samstag, 24. Dezember, wird nachmittags als Stück für die ganze Familie „Rotkäppchen ... oder so ähnlich“ von Annett Segerer gespielt. Beginn ist um 15 Uhr.

Das „Rotkäppchen ... oder so ähnlich“, gespielt von Rosalie Schlagheck, wirbelt über die Bühne und verwickelt sich im Sause-schritt in ihren Geschichten. Die Ankunft bei der Oma verzögert sich dadurch ganz schön erheblich. O je. Was lässt sich bloß tun, um den Knoten aus zeitlicher und inhaltlicher Verstrickung wieder aufzulösen ...?!

Foto: Christian Flamm

„DIE WAHRE GESCHICHTE“ Am 25. und 26. Dezember



Die Schauspielproduktion „Die wahre Geschichte“ wird an den Weihnachtsfeiertagen Sonntag, 25., und Montag, 26. Dezember jeweils um 20 Uhr aufgeführt. Zugrunde liegt diesem Schauspiel „Die wahre Geschichte des Ah Q“ von Christoph Hein nach einer Novelle des Schriftstellers Lu Xun, der als Urvater der modernen chinesischen Literatur gilt und von Kritiker Denis Scheck als „Brückenbauer“ hin zur europäischen Kultur gewürdigt wurde. In dieser letzten Regiearbeit von Uwe Bertram, die vier Monate vor seinem Tod Premiere hatte, spielen: Andreas Hagl, Susan Hecker, Hilmar Henjes, Carsten Klemm, Nik Mayr, Rosalie Schlagheck und Annett Segerer. Musiker: Georg Karger, Anno Kesting, Wolfgang Roth.

Foto: Christian Flamm

WERTHER am 31. Dezember

Ursprünglich wollte Goethe seinen 1774 veröffentlichten „Werther“ als dramatisches Bühnenstück konzipieren, entschied sich dann aber für die Form des Briefromans. Das Ergebnis ließ seinen Autor über Nacht berühmt werden und gehört zu den erfolgreichsten Romanen der Literaturgeschichte. Nik Mayr brachte den „Werther“ nun im Sinne von Goethes Ursprungsidee zurück auf die Bühne. Die Schauspielproduktion, mit der die Spielzeit 22/23 eröffnet wurde, ist an Silvester, Samstag, 31. Dezember, um 20 Uhr zu sehen. Es spielen: Andreas Hagl, Carsten Klemm und Rosalie Schlagheck.



Foto: Christian Flamm

Karten sind online über www.theaterwasserburg.de, im Vorverkauf in der Tourist-Info und bei Versandprofi Gartner in Wasserburg sowie bei Foto Flamm in Haag und im Kroiss TicketZentrum Rosenheim erhältlich. Die Abendkasse öffnet eine Stunde vor Vorstellungsbeginn. Tagesaktuelle Spielplanänderungen können der Homepage entnommen werden. Die im Haus befindliche Bar Helmut hat zu allen Vorstellungen geöffnet.

ARBEITSKREIS68

Minimize it!

Mitgliederausstellung 2022 des AK68

Die Mitgliederausstellung des AK68 ist eine langjährige beliebte Tradition. Einmal jährlich zeigen die Mitglieder des Arbeitskreises ihre Werke. Dieses Jahr gibt es kein übergeordnetes Motto, sondern die Vorgabe, dass die Werke höchstens 10x10 cm groß sein dürfen. Das Konzept dazu hat die Künstlerin Birgit Michaelis erstellt, die sich selbst schon seit vielen Jahren mit dem Kleinformat in der Kunst auseinandersetzt. Reduzierung und Einschränkung sind aktuell Themen, mit denen wir uns alle auseinandersetzen.

Dauer der Ausstellung: noch bis 8. Januar

Öffnungszeiten: Donnerstag bis Sonntag 13 bis 18 Uhr

Am 4. Januar lädt die Kulturpädagogin Birgit Michaelis zu einer **Mitmachführung für Jugendliche ab 12 Jahren** ein: „Kurz und klein“ Kleine Kunst und Poetry für junge Kunstinteressierte. Es gibt eine Führung durch die Ausstellung und anschließend gestalten die Teilnehmenden passend zum Thema kleine Haikus zum mit nachhause nehmen. Anmeldung ist nicht notwendig, Treffpunkt ist um 14 Uhr im Ganserhaus, der Eintritt ist für die teilnehmenden Jugendlichen frei. Dauer etwa zwei Stunden.

JAZZINITIATIVE WASSERBURG

Jazz im Gimplkeller: Trio Cojocarú-Pusker-Wecker

Freitag, 20. Januar, 19.30 Uhr - Gimplkeller, Marienplatz

Die Jazzinitiative Wasserburg freut sich, im Januar das **Trio Cojocarú-Pusker-Wecker** begrüßen zu dürfen!



Heizung - Sanitär - Gas

Solaranlagen - Altbausanierung - Reparaturdienst



Nüßle

Haustechnik

GmbH & Co. KG

*Wir bedanken uns für Ihr
entgegengebrachtes Vertrauen und
wünschen ein frohes Weihnachtsfest
und ein gutes neues Jahr!*

Esbaumstraße 9 | 83512 Wbg./Reitmehring

Telefon 0 80 71 / 33 70

Handy 0177 / 25 33 439

Telefax 0 80 71 / 91 36 69

oder 0163 / 39 82 155

Email: otto@nuessle-ht.de

www.haustechnik-nuessle.de

*Allen Freunden und treuen Kunden
frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr!*

☆ ☆ wünscht Familie Plank mit Mitarbeitern ☆ ☆

Garten Park Anlagen Service



Georg Plank · Pfaffinger Straße 25 · Edling
zuverlässig · regelmäßig · preiswert

*Rasenmähen *Vertikutieren *Gartenkultivierung inkl. Unkraut jäten
*Gemüse- und Blumengärten fräsen *Hof- und Anlagenreinigung
*Bäume fällen *Hecken schneiden *Zaunreparaturen u. Erneuerung
*Sachgerechte Entsorgung aller Gartenabfälle

Störende und unschöne Baumstumpfen mitten im Garten?

Wir beseitigen ✓ schnell
Ihren Baumstumpf ✓ sauber
mit der **Wurzelstockfräse!** ✓ unkompliziert
✓ ohne Beschädigung Ihres Rasens

Tel. 0 80 71/38 59 · Fax 924152 · Mobil 0172-9658763

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

☎ 0 39 44 - 3 61 60 · www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter am Wasserturm



Jetzt wieder auf Lager!

Viele Nissan Modelle sofort verfügbar.



Kostenlose Winterkompletträder

beim Kauf eines NISSAN QASHQAI N-Connecta Schalter

NISSAN QASHQAI 1.3 DIG-T MHEV 103 kW (140 PS), Benzin: Kraftstoffverbrauch (l/100km): niedrig: 8,6-8,5; mittel: 6,4-6,2; hoch: 5,5-5,4; Höchstwert: 6,5-6,3; kombiniert: 6,4-6,3; CO2-Emissionen kombiniert (g/km): 145-142. NISSAN QASHQAI 1.3 DIG-T MHEV 116 kW (158 PS), Benzin: Kraftstoffverbrauch (l/100km): niedrig: 8,8-8,5; mittel: 6,4-6,2; hoch: 5,5-5,3; Höchstwert: 6,5-6,3; kombiniert: 6,5-6,3; CO2-Emissionen kombiniert (g/km): 146-142. NISSAN QASHQAI: Kraftstoffverbrauch kombiniert (l/100 km): 7,0- 5,3; CO2-Emissionen kombiniert (g/km): 159-120. Dieses Fahrzeug wurde den EU-Vorschriften entsprechend nach dem realitätsnäheren WLTP-Prüfverfahren homologiert. NEFZ-Werte liegen für dieses Fahrzeug deswegen nicht vor.

Abb. zeigen Sonderausstattungen. Änderungen und Irrtum vorbehalten. Gültig bis Widerruf. Stand November 2022.

55
JAHRE
AUTOHAUS
HUBER

Huber
„Das ist mein...“ Autohaus

Autohaus MKM Huber GmbH | Eiselfinger Straße 4 | 83512 Wasserburg

Tel.: 08071 9197-0 | WhatsApp: 01 57/77 73 62 33 | info@zum-huber.de | zum-huber.de



Die Münchner Vladislav Cojocar (Akkordeon), Mark Pusker (Klarinette, Altsaxofon) und Thomas Wecker (Gitarre) spielen bekannte Tango-Instrumentalstücke (beispielsweise von Astor Piazzolla), aber auch Popnummern, Bossa-Nova-Klassiker, Jazzstandards und eigene Kompositionen.

„Vlad“ Cojocar (Moldawien) hat am Richard-Strauss-Konservatorium in München sein Akkordeon- und Klavier-Studium mit zwei Diplomen abgeschlossen. Während seiner musikalischen Laufbahn hat er bereits viele Preise und Auszeichnungen gewonnen.

Mark Pusker (Ungarn) hat seinen ausdrucksvollen Ton und seine feinfühligere Spielweise während einer langjährigen klassischen Ausbildung gewonnen. Mit seiner Band spielt er eigene Kompositionen, ist aber auch Mitglied in dem Brasil Art Orchestra, im Trio Nuage, im Monaco Jazzclub Big Band, im Munich Composers Collective und im Christos Asonitis Quintett.

Thomas Wecker spielte nach dem Diplom an der „New Jazz School München“ mit zahlreichen namhaften Musikern der Münchner Szene in den unterschiedlichsten Besetzungen. Mit seiner Band TRIAZZ veröffentlichte er bereits zwei Alben und ein weiteres mit seinem langjährigen Duo-Partner Wolfgang Roth. Seit 2017 ist er Gitarrist beim „Radiohead Jazz Projekt“ des Munich Modern Jazz Orchestra.

Eintritt 18 Euro. Karten an der Abendkasse (Reservierung jazz-wasserburg@t-online.de) Mehr auf jazz-wasserburg@t-online.de

THEATER HERWEGH

Noch zweimal „Ramasuri Love“



Die fantastische Komödie von Jörg Herwegh folgt nicht dem traditionellen Theaterablauf. Das Bühnenbild ist auf den Wänden aufgemalt. Man sieht die Spieler nicht auf- oder abtreten. In einem rasanten „Filmschnitt“ endet die eine Szene vor einem Abgang, beginnt die nächste Szene nach dem Auftritt. Im Wechsel mit einer kleinen Nebenbühne läuft die Handlung flott ab. Die Personen sind aber mit ihren Alltagsproblemen aus dem Leben gegriffen.

Die 18-jährige Franziska lebt mit ihrer alleinerziehenden Mutter in einer kleinen Wohnung zusammen. Das Geld reicht hinten und vorne nicht. Darum verdient sie in den Abendschichten an einer Tankstelle dazu. Es fehlt ihr der Antriebs, ihren Ausbildungswunsch durchzusetzen und sie lässt sich treiben. Ihre noch sehr junge Beziehung zu Domi kriselt. Da platzen zwei Engel in ihr Leben und sorgen für ein Durcheinander. Auch die Engel „menscheln“ sehr. Der mit viel Gin angereicherte Kräutertee von Nachbar Steidl sorgt für mächtig Trubel.

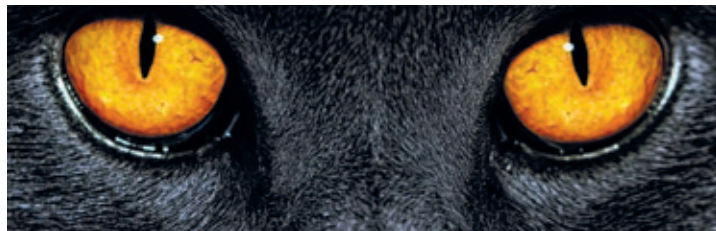
Samstag, 14. Januar, 20 Uhr
Sonntag, 15. Januar, 17 Uhr

LandWirtschaft Staudham, Theatersaal

Theater im Dunkeln

Schauermär: „Mörderische Augen“

Auf der kleinen Event-Bühne im 3. Stock des Wasserburger Innkaufhauses bietet das Theater Herwegh ein Theater der etwas anderen Art an. Bühne und Theaterraum werden verdunkelt. Nur schemenhaft lassen sich die Umrisse erahnen.



Aus zwei unheimlichen Kurzgeschichten des rätselhaften Ambrose Bierce hat Jörg Herwegh ein Spiel für seine Frau Constanze Baruschke-Herwegh und sich entwickelt, das in seiner reduzierten Form unsere reizüberfluteten Sinne anders anspricht.

Der schwarzhumorige US-Schriftsteller (geboren 1842) wurde vom amerikanischen Bürgerkrieg geprägt. Auch wenn heute kaum noch bekannt, wird er mit seiner knappen, pointierten Prosa als ein Edgar Allan Poe ebenbürtiger Literat geführt. Die zynische Aphorismensammlung „Des Teufels Wörterbuch“ findet sich heute noch in manchen Bibliotheken und Buchhandlungen. 1914 verschwand Ambrose Bierce spurlos in dem Chaos der mexikanischen Revolution.

Die beiden Schauspieler/-innen lesen nicht vor und erzählen auch nicht, sondern spielen in einer eigenwilligen Version die spannenden Geschichten mit Gänsehaut-Garantie.

Freitag, 24., Samstag, 25. Februar
Dienstag, 21., Mittwoch, 22. März 2023, jeweils 20 Uhr

Übrigens:

Die liebevoll gestalteten Weihnachts-Gutscheine des Theater Herwegh sind ein beliebtes Geschenk. Auch kurzfristig noch am 24. Dezember bis 14 Uhr zu ordern.

Theater Herwegh
Bahnhofsplatz 10
www.theater-herwegh.de
info@theater-herwegh.de
0174 9796191

Die FOS/BOS Wasserburg lädt zu Weihnachtsmusik

Kostenloses Konzert in St. Konrad - Begeistertes Engagement ermöglicht musikalische Stunde

Die Adventszeit vergeht wieder viel zu schnell, man verliert sich in der Hektik des Alltags und der Weihnachtsvorbereitungen. Da tut es sicherlich sehr gut, wenn man sich eine Stunde Zeit nimmt, um mit vorweihnachtlicher Musik und Texten inne zu halten, den Stress hinter sich zu lassen und durch ein wohlige Weihnachtsgefühl zu ersetzen.

Dies setzen sich auch musikalisch begeisterte Schüler/-innen der FOSBOS Wasserburg zum Ziel und überredeten ihre Lehrkraft Barbara Asanger, gemeinsam ein kleines Weihnachtskonzert auf die Beine zu stellen. Die Probenarbeit nahm vollen Lauf auf, Schüler/-innen und auch viele Lehrkräfte der Schule arbeiten mit viel Freude zusammen und investieren neben den eigentlichen schulischen Verpflichtungen zusätzlich viel Zeit in die Vorbereitungen wie Chor- und Bandproben.



Das Ergebnis kann sich sehen lassen: Ein breites Spektrum von A wie „alpenländisch“ bis Z wie „ziemlich fetzig“, von kleinen Musikgruppen bis zu Chor und Band ist zusammengelassen.

Dieses Ergebnis soll nun nicht nur im Rahmen des letzten Schultages zur Durchführung kommen. Die Mitwirkenden möchten das Konzert einem breiteren Publikum eröffnen. Deshalb lädt die FOSBOS alle Interessierten, die eine kleine Auszeit mit Musik und besinnlichen Texten genießen möchten, dazu ein, am Donnerstag, 22. Dezember, um 18.30 Uhr in die Kirche Sankt Konrad zu kommen. Der Eintritt ist frei und es ist keine Vorabreservierung nötig. Die Mitwirkenden würden sich sehr über zahlreiche Besucher/-innen freuen.

Am 7. Januar ist Badriazzo!

Tickets für den Wasserburger Schwarz-Weiß-Ball sind nur noch bis 22. Dezember erhältlich

2023 kann die **Eröffnung der Faschingssaison** endlich wieder gebührend gefeiert werden. Am Samstag, den 7. Januar bittet die Stadt in die Badria-Halle zum Tanz.

Bewährt ist die Begrüßung der Gäste ab 19 Uhr mit **Sektempfang** und den jazzigen Klängen von Ernst Hofmann und seinem **Trio Tonale**. Auch in diesem Jahr ist wieder der **TC Inn-Casino** mit von der Partie. TanzBar - der Name der Band ist Programm! Ab 20 Uhr bis zum Open End wird die beliebte Band um den Wasserburger Schlagzeuger **Jochen Enthammer** den Beweis antreten, dass sie über ein nahezu grenzenloses Repertoire verfügt und damit auch Tänzer mit hohem Anspruch zu begeistern vermag.

Leckeres Drei-Gänge-Menü mit Hauptgang zur Auswahl

Bereits zum fünften Mal wird **Event-Profi Klaus Schlaipfer** mit seinem Team die Ballbesucher in kulinarischer Hinsicht mit einem **Drei-Gänge-Menü** verwöhnen, das einige köstliche Leckerbissen verspricht. Eine Mischung aus exquisit und bodenständig darf erwartet werden. Das Menü beginnt mit einem italienischen Brotsalat mit Mozzarella und getrockneten Tomaten. Auch 2023 wird es wieder eine Auswahl für das Hauptgericht geben. Die Ballbesucher dürfen wählen zwischen einem Filet vom Lachs mit Kürbisrisotto und Ingwerkarotten in Schnittlauchöl, einem Rinderfilet mit Kartoffelpüree und Chimichurri-Crunch in Barolojus oder Ricotta-Spinacchi Ravioli mit Schmort Gemüse. Als süßer Abschluss wird ein Mandel-Panna Cotta mit Apfelchutney serviert.

Zwischen den drei Menü-Gängen gibt es für die Besucher ausreichend Gelegenheit, die frisch gewonnenen Kalorien weg zu tanzen. Fester Bestandteil des Bühnenprogramms ist selbstverständlich die **Wasserburger Stadtgarde**. Gegen Mitternacht wird das Motto für die kommende fünfte Jahreszeit gelüftet. Man darf auf das bis dahin streng geheim gehaltene Programm gespannt sein.

Zum Ausklang des Abends oder auch zur Stärkung während der Tanzpausen öffnet die Stadtgarde ihre allseits beliebte **Bar**. Durch den Abend führt einmal mehr **Harry Petermann** mit beschwingter Leichtigkeit und Humor.

Karten nur noch bis 22. Dezember

Wer noch mit dabei sein will, muss sich allerdings beeilen! Denn wegen der erforderlichen Bestellung der Zutaten für das Menü - auch hier gibt es inzwischen Lieferfristen - können nur noch bis 22. Dezember über den Vorverkauf Karten beim Ticketservice der **Touristinfo Wasserburg** (Telefon 08071 105-22, www.wasserburg.de/ticketshop) erworben werden. Im Preis von 65 Euro ist das Drei-Gänge-Menü enthalten. Für Kurzschnellene gibt es aber auch diesmal wieder die beliebten „Flanierkarten“ für 7 Euro an der Abendkasse. Diese berechtigen allerdings erst zum Eintritt ab 22.30 Uhr ohne Menü.

Quadro Nuevo: Mare

Ein Benefizkonzert zugunsten des Ukrainefonds des Kinderhilfswerks Plan



Freitag, 13. Januar, 20 Uhr im Wasserburger Rathausaal

Die Anregungen zum Programm „Mare“ mit Chris Gall am Piano holte sich Quadro Nuevo auf ausgedehnten Reisen. Musikalische Juwelen auflesen auf den Plätzen und an den Gestaden des Südens - italienische Tangos, französische Valses, ägäische Mythen-Melodien, orientalische Grooves und neapolitanische Volksweisen.

Der Erlös des Abends wird dem Ukrainefonds des Kinderhilfswerks Plan gespendet. Mit diesem Nothilfefonds wird die Betreuung und Versorgung ukrainischer Flüchtlingskinder in grenznahen Bereichen finanziert.

Karten: KROISS Ticketcenter, Stollstr. 1, Rosenheim oder GRÜNKUNFT, Marienplatz 19, Wasserburg

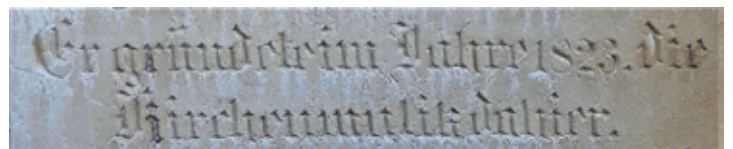
200 Jahre Kirchenmusik in Attel

Konzertreihe zum Jubiläum

„Er gründete 1823 die Kirchenmusik dahier...“ so ist es auf der Gedenktafel für Katharina und Anton Engl zu lesen, die am Ölberg neben dem Turmaufgang der Pfarrkirche St. Michael in Attel eingelassen ist.

Musik wurde im Benediktinerkloster in Attel schon immer gepflegt. Abt Dominikus Gerl (1757 bis 1789), selbst überaus musikalisch, förderte diese Kunst indem er 1769 eine neue Orgel für die Atteler Abteikirche beschaffte und zahlreiche Musikinstrumente für seine Mitbrüder kaufte. So ist von P. Ägidius Holler überliefert „... er war dabey der vollkommenste Sänger, Meister auf der Violine und, nach den sel. Abbé Vogler, vielleicht der größte Orgelspieler seiner Zeit. „P. Ägidius Holler begab sich mit Erlaubnis des Abtes nach Italien. Längere Zeit hielt er sich in Siena auf, wo er unter dem Künstlernamen Diego Orelli bekannt wurde.“

Die Säkularisation führte dann zu einer Zäsur der Kirchenmusik in Attel. So wurden am 2. Mai 1804 die Musikinstrumente, sechs Trompeten, fünf Waldhörner, zwei Passeteln, zehn Violinen, zwei kupferne Pauken und zwei Geigen versteigert. Die bis dahin durch die Benediktiner erbrachte musikalische Gestaltung der Gottesdienste war zum Erliegen gekommen.



Im Jahr 1823 gründete dann der junge Anton Engl die Kirchenmusik „dahier“.

Dieses Ereignis nehmen wir zum Anlass, zum Jubiläum „200 Jahre Kirchenmusik in Attel“ in einer Konzertreihe die Bandbreite von Kirchenmusik zu Gehör zu bringen.

Am 7. Januar um 19.30 Uhr beginnen wir im barocken Rahmen der ehemaligen Klosterkirche St. Michael mit einem Nachweihnachtlichen **Festkonzert**. Das Grassauer Blechbläser Ensemble und Johannes Berger an der Orgel vermitteln einen Eindruck von der Kirchenmusik zur Blütezeit des Klosters.

Am 26. Februar um 13.30 Uhr folgt das **Passionssingen** in St. Michael.



Wir wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest
&
Gesundheit im neuen Jahr



HILGER REISEN

Hilger Reisen GmbH & Co. KG
Schmerbeckstraße 7
83512 Wasserburg

Tel +49 (0) 8071-1676
Fax +49 (0) 8071-40696
Hilger-Busreisen@t-online.de

www.hilger-busreisen.de

*Frohe Weihnachten
und alles Gute
für das neue Jahr!*

Mit uns kommen Sie gut an!

Ihr Meisterbetrieb wünscht frohe Weihnachten



Mechanik

- ✦ Wartung & Reparatur aller Marken
- ✦ Reifenservice
- ✦ HU und AU
- ✦ Scheibenservice
- ✦ Klimaservice

Lack- und Karosserie

- ✦ Lackier- und Karosserie Spezialist
- ✦ Unfallinstandsetzung
- ✦ Lackierungen
- ✦ Smart-Repair

Schmerbeckstr. 4, 83512 Wasserburg am Inn
Tel: 08071-95699, Fax: 08071-924800, info@ullmann-koester.de



vb-rb.de/wasserburg

**Weil es
Wichtigeres
gibt als Geld.**

**Morgen
kann kommen.**

Wir machen den Weg frei.

Wir finden, die Welt braucht mehr Zuversicht. Deshalb unterstützen wir alle, die den Mut haben, ihre Zukunft selbst in die Hand zu nehmen. **Wir wünschen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!**

**meine Volksbank
Raiffeisenbank eG**



Lassen Sie sich auf die vorösterliche Zeit einstellen.

Besuch aus Italien erwarten wir am **3. Juni**. Der **Männerchor** gibt am Abend ein Konzert in unserer Kirche.

Abgeschlossen wird die Reihe in der Kirche St. Michael am **17. September**. Mit Unterstützung von Chören aus der Nachbarschaft wird dargeboten, was Kirchenmusik sein kann. Von lateinischen Gesängen über Kirchenlieder der Volksmusik, modernem Liedgut bis zum traditionellen Volksgesang. Sie sind eingeladen, sich stimmlich zu beteiligen.

Kein Kartenvorverkauf. Der Eintritt ist frei. Wir bitten um einen freiwilligen Beitrag zur Deckung der entstandenen Kosten. Es wäre schön, wenn Sie sich an den Eintrittspreisen vergleichbarer Veranstaltungen orientieren würden.

Kirchenchor Attel und Förderverein Bayr-Orgel der Klosterkirche St. Michael, Attel.

MUSEUM WASSERBURG

„Es weihnachtet (noch) sehr“

Führung durch das weihnachtlich geschmückte Museum

Donnerstag, 29. Dezember, 14.30 Uhr

Für alle, die auch nach den Feiertagen noch nicht genug von Weihnachten bekommen können, findet im Museum Wasserburg eine Führung durch die festlich dekorierte Dauerausstellung statt.

Vielerlei stimmungsvolle Inszenierungen und traditionelles Brauchtum zur Weihnachtszeit lassen sich entdecken. Die Teilnehmenden erfahren unter anderem, wo der bayerische Paradiesbaum seine Wurzeln hat und warum an Weihnachten Barbarazweige blühen.

An den Adventswochenenden ist das Museum zusätzlich zu den üblichen Öffnungszeiten von Freitag bis Sonntag von 13 bis 18 Uhr geöffnet.



Weihnachtsbaum, Detail aus Puppenstube © Foto: Museum Wasserburg.

Das **Museum Wasserburg** mit der weihnachtlich geschmückten Dauerausstellung ist vor der Schließzeit im Januar noch bis 6. Januar zu besichtigen. Geöffnet ist Dienstag bis Sonntag von 13 bis 16 Uhr, am letzten Adventwochenende (Freitag, Samstag, Sonntag) bis 18 Uhr, ebenso am Freitag, 23. Dezember. An Neujahr ist geöffnet. Nicht geöffnet ist an Heiligabend, am ersten Weihnachtsfeiertag und an Silvester.

Oberuferer Christgeburtspiel

Ein traditionelles weihnachtliches Laienspiel mit viel Musik - originalgetreu, urig, herzerwärmend

Der Ort ist uns wohl bekannt: Im bayrisch-traditionellen Saal der „Landwirtschaft“ vom Gut Staudham wird ein Jahrhunderte altes Weihnachtsspiel aufgeführt, das sogenannte „Oberuferer Christgeburtspiel“.



Die Zeit ist auch bekannt: am **Mittwoch, den 21. Dezember 2022** - Beginn 19 Uhr

Der Eintritt ist frei! Die Hirten halten gerne am Ende ihren Hut auf.

Das „Christgeburtspiel“ ist ein deutsches Volksschauspiel aus dem 16. Jahrhundert und ist Teil der sogenannten „Oberuferer Weihnachtsspiele“. Szenen von tiefer Frömmigkeit wechseln mit spaßhaften und derben Sequenzen ab; z.B. gehen der innigen Anbetung des Christkinds nüchterne und humorige Gespräche der Hirten voraus, wie auch Neckereien und Streitigkeiten, bevor sie sich gemeinsam auf den Weg nach Bethlehem machen!

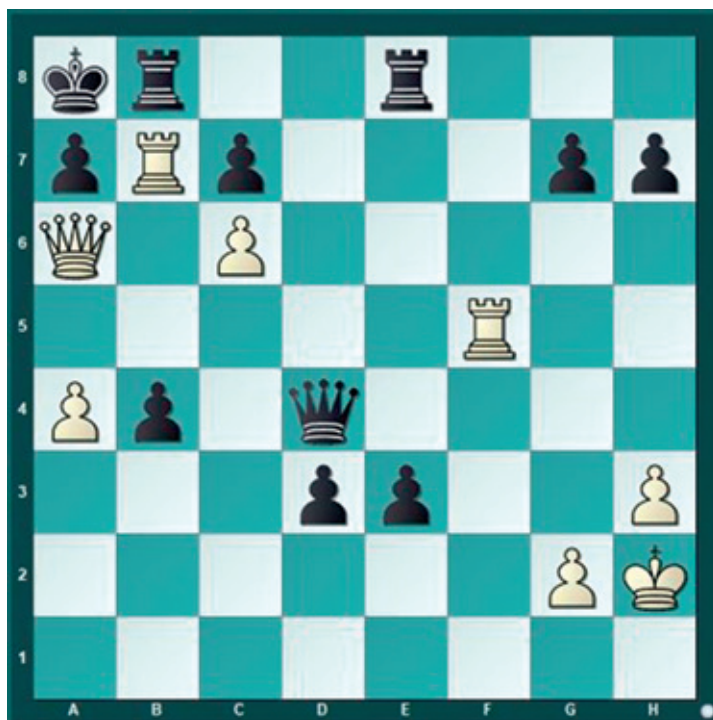
Oberufer war ein Dorf auf der Donau-Insel Schütt in der Nähe von Preßburg (Bratislava). Die Wurzeln der „Oberuferer Weihnachtsspiele“ reichen jedoch zurück bis ins 13. und 14. Jahrhundert, als arme Bauern am Oberrhein - in der Schweiz und im Elsass - zum Weihnachtsfest die Christgeburt in Form von Spielaufführungen feierten. Von dort aus wanderten im 15. Jh. viele Menschen an der Donau entlang nach Osten bis fast nach Budapest, wo sie sich auch in der sogenannten Oberuferer Region niederließen.

Leitung: Anja Schwarze-Janka & Josef Janka

Rätseln Sie mit

Schachrätsel Nr. 167

Weiß setzt in 3 Zügen matt



Capablanca - Raubitschek, New York 1906

Aktuelle Infos und Trainingszeiten (auch via Skype): <http://sk-wasserburg.de/>

Reifen - Service Luyken

Inhaber: Wolfgang Luyken
Molkerei-Bauer-Str. 12
83512 Wasserburg/Inn
Telefon 0 80 71 / 7020

Unseren Kunden und
Freunden wünschen wir ein
frohes Weihnachtsfest und ein
gesundes neues Jahr!

Continental 

*Wir wünschen allen Zwei- und Vierbeinern
ein gesundes, friedliches Weihnachtsfest!*



Tierarztpraxis Melanie Grüter

Montag	10 – 14 Uhr
Dienstag	10 – 14 Uhr und 17 – 19 Uhr
Mittwoch	nach Vereinbarung
Donnerstag	10 – 14 Uhr
Freitag	15 – 18 Uhr
Samstag	10 – 12 Uhr

Daburg 3 | 83533 Edling
Telefon 08039 90 28 987
Mobil 0173 38 09 453

HP: www.tierarztpraxis-grueter.de

 www.tierarzt-grueter.de



Urlaub vom 24.12.2022 bis 07.01.2023

Dr. Mandy Holzhüter
Fachzahnärztin für Kieferorthopädie
Neustraße 4, 83512 Wasserburg
Bahnhofsplatz 2, 85560 Ebersberg

**Sterilgutassistent/in
(auch Quereinsteiger/in)
für nachmittags gesucht!**

zentrale Rufnummer
für Terminvereinbarung:
08092/22380

Informieren Sie sich unter:
www.kfo-ebersberg.de

*Das Christkind bringt Geschenke Dir,
schöne Zähne gibt's bei mir!*



Service und Freundlichkeit für jeden Patienten
werden bei uns groß geschrieben

Behandlung von Kindern und Jugendlichen

Erwachsenenbehandlung (unsichtbare Zahnspange)

freundliches, eingespieltes und erfahrenes Team
ganzheitliches (systemisches) Behandlungskonzept

Beratung bei Zahnfehlstellungen

Kiefergelenksdiagnostik und -therapie

Anti-Schnarch-Therapie ;-)

*Wir bedanken uns bei unseren Patienten
für die angenehme Zusammenarbeit und
wünschen frohe Feiertage und einen guten
Start für 2023!*



TRACHTENVEREIN WASSERBURG**Auf zum Stefani-Danz**

Die Trachtler des Wasserburger Trachtenvereins GTEV „Almrausch“ laden herzlichst zum Stefani-Tanz nach Zellerreith ins Gasthaus Esterer ein, am sogenannten „Stefani-Tag“, dem 26. Dezember um 20 Uhr mit der „Jetzt auf Gleit Muse“ und der „Inleit'n Musi“.

Wir freuen uns sehr, dass wir nach zwei Jahren corona-bedingter Pause endlich wieder die Tänzer aus Nah und Fern begrüßen dürfen und wünschen bis dahin eine friedliche und besinnliche Weihnachtszeit. Nähere Infos unter www.trachtenverein-wasserburg.de.

VOLKSHOCHSCHULE WASSERBURG**Bald startet das Frühjahrs-Sommer-Semester!**

Zu Jahresende sind wir in der vhs Wasserburg mit unseren Gedanken bereits im neuen Jahr, genauer gesagt beim 27. Februar, denn an diesem Tag beginnt unser Frühjahrs-Sommer-Semester 2023! Unter dem Motto „vhs drinnen & draußen“ verlassen wir für besondere Kursformate das Klassenzimmer, bewegen uns raus in die Natur, in die bunten Gassen unserer Stadt, an den Inn und sogar ins Tipi. Lernen in ungewohnter Umgebung eröffnet neue Perspektiven. Und vor dem Hintergrund der Zeitenwende ist flexibles Denken und Handeln heute besonders wichtig - für alle. Gemeinsam mit dem Fachwissen unserer Kursleitungen und Referenten möchten wir Sie durch die neue Zeit navigieren - **folgen Sie unserem Kompass!**

Das neue Programmheft liegt ab Ende Januar 2023 an den gewohnten Stellen aus. Am 3. Februar erfolgt die Haushaltsverteilung in Wasserburg. Im Internet können Sie auf www.vhs-wasserburg.de bereits Ende Dezember durch unser Kursprogramm stöbern und sich auch zu den Veranstaltungen anmelden!

Am Mittwoch, 1. Februar, setzen wir am Ende des Herbst-Winter-Semesters nochmal einen festlichen Akzent und freuen uns, Frau Dr. **Charlotte Knobloch** bei uns begrüßen zu dürfen! Die Präsidentin der israelitischen Kultusgemeinde für München und Oberbayern steht unter dem Titel „**Jüdische Kultur hautnah**“ für Fragen zur Verfügung. Der Abend (18 bis 19.30 Uhr) wird mit jüdischem Finger-Food und passender Live-Musik begleitet! (Nachholtermin vom 15.09.)

Frohe Weihnachten und alles Gute für das neue Jahr!**Beginnende Kurse in Wasserburg ab 9. Januar:****Beruf und EDV:**

- Mo., 09.01., 18.30-20.15 Uhr: **AdA - Ausbildung der Ausbilder - Infoabend zum Vorbereitungslehrgang** - kostenlos
- 12 x ab Mo., 16.01., 18.30-20.15 Uhr: **AdA - Ausbildung der Ausbilder - Vorbereitungs-Lehrgang auf die Ausbilder-Eignungs-Prüfung bei der IHK**
- 2 x Di./Do., ab Di., 10.01., 18.00-20.30 Uhr: **Open Office - eine Einführung**
- Do., 12.01., 15.00-16.00 Uhr: **vhs-Verbraucherbildung im Bürgercafe: Einfache Teilnahme an der digitalen Welt für alle - aber wie?**
- Do., 19.01., 18.30-21.00 Uhr: **Excel Spezial: Einstieg in Pivot Tabellen**
- Fr., 20.01., 13.30-15.30 Uhr: **Smart Surfer - Modul 1: Was ist das Internet?** - kostenlose Präsenzveranstaltung
- Sa., 21.01., 09.00-16.00 Uhr: **Apple Computer - Intensivschulung am eigenen „MAC“**

Kultur & Kreatives Gestalten:

- Di., 10.01., 19.00-22.00 Uhr: **Filz-Lust! Sitzkissen mit individuellem Design** - Anmeldung bis 03.01.23
- 3 x Mi., ab 11.01., 19.00-21.15 Uhr: **Biografisches Schreiben - Dem Leben eine Stimme geben**
- Sa. 14.01., 12.00-18.00 Uhr: **Die richtige Einstellung - Fotografieren für Fortgeschrittene**
- 2 x Mo., ab 16.01., 19.30-20.15 Uhr: **Gutes Sprechen privat und im Beruf. Sprechtraining mit Susan Hecker**
- Di., 17.01., 18.30-20.00 Uhr: **Höhlen- und Felsmalerei - Kunstwerke aus der Eiszeit** - Vortrag
- 3 x Mi., ab 18.01., 18.30-20.30 Uhr: **Wir modellieren eine Maske**

Gesundheit:

- 5 x Mo., ab 09.01., 19.30-20.30 Uhr: **Yogalates**
- Fr., 20.01., 18.00-21.00 Uhr: **Gesunde Kinderküche**
- Sa., 21.01., 09.30-12.30 Uhr: **Weiblich meditieren, Meditation mal anders**

- 6 x Mi., ab 11.01., 18.15-19.45 Uhr: **Hatha-Yoga (in Reitmehring)**
- 6 x Mi., ab 11.01., 20.00-21.30 Uhr: **Hatha-Yoga (in Reitmehring)**
- 4 x Sa., ab 14.01., 14.30-15.30 Uhr: **„Let's dance“ Hochzeits-Crash-Kurs**
- 5 x Sa., ab 14.01., 15.40-16.40 Uhr: **„Let's dance“ Gesellschaftstänze - Grundkurs**
- 5 x Sa., ab 14.01., 16.50-17.50 Uhr: **„Let's dance“ Gesellschaftstänze - Aufbaukurs**
- 5 x Sa., ab 14.01., 18.00-19.00 Uhr: **„Let's dance“ Gesellschaftstänze - Aufbaukurs II**
- 5 x Sa., ab 14.01., 19.10-20.10 Uhr: **„Let's swing! Let's rock!“ Boogie Woogie**
- 5 x Mo., ab 16.01., 11.00-12.15 Uhr: **Yoga in Englischer Sprache - Hatha Flow**
- 5 x Mo., ab 16.01., 19.45-21.15 Uhr: **Frauen Yoga: Mit Yoga (nicht nur) durch den Wechsel**
- Di., 17.01., 19.00-20.30 Uhr: **Ernährung der Zukunft - Gutes Essen für alle - Vortrag**
- 5 x Mi., ab 18.01., 10.00-11.30 Uhr: **Hatha-Yoga**

Sprachen:

- 5 x Mo., ab 09.01., 09.00-10.15 Uhr: **Englisch für Anfänger und Wiedereinsteiger ***
- 5 x Mo., ab 09.01., 10.30-12.00 Uhr: **Englisch Mittelstufe (B2/C1)***
- 5 x Mo., ab 09.01., 10.30-11.45 Uhr: **Spanisch von Anfang an**
- 6 x Mo., ab 09.01., 17.30-18.45 Uhr: **Italienisch Grundlagen (A1)***
- 6 x Mo., ab 09.01., 18.00-19.30 Uhr: **Spanisch - Conversación avanzada - Mittelstufe B2**
- 5 x Mo., ab 09.01., 19.30-20.45 Uhr: **Arabisch Grundlagen (A1/2)***
- 6 x Mo., ab 09.01., 19.30-21.00 Uhr: **Spanisch - Mittelstufe 1 (B1+) - Conversación elemental***
- 5 x Di., ab 10.01., 17.45-19.00 Uhr: **Englisch für Anfänger:innen und Wiedereinsteiger:innen***
- 5x Di., ab 10.01., 17.45-19.00 Uhr: **Koreanisch von Anfang an***
- 5 x Di., ab 10.01., 18.00-19.15 Uhr: **Spanisch von Anfang an***
- 5 x Di., ab 10.01., 18.30-20.00 Uhr: **Italienisch von Anfang an***
- 5 x Di., ab 10.01., 19.00-20.15 Uhr: **Englisch Grundlagen (A2)***
- 5 x Di., ab 10.01., 20.00-21.00 Uhr: **Rumänisch Grundlagen (A1)***
- 5 x Mi., ab 11.01., 09.30-10.45 Uhr: **Englisch für Fortgeschrittene (B2) ***
- 5 x Mi., ab 11.01., 11.00-12.15 Uhr: **Endlich Zeit für Englisch! - Englisch Grundlagen (A2)***
- 5 x Mi., ab 11.01., 17.00-18.15 Uhr: **Five o'clock - it's Tea Time! - (B2/C1)***
- 5 x Mi., ab 11.01., 17.00-18.00 Uhr: **Griechisch Grundlagen (A1)***
- 5 x Mi., ab 11.01., 17.15-18.30 Uhr: **Türkisch von Anfang an**
- 5 x Mi., ab 11.01., 18.00-19.00 Uhr: **Griechisch von Anfang an ***
- 5 x Mi., ab 11.01., 18.00-19.30 Uhr: **Spanisch Grundlagen (A2)***
- 5 x Mi., ab 11.01., 18.30-19.30 Uhr: **Latein für Fortgeschrittene: tolle lege!***
- 5 x Mi., ab 11.01., 18.30-19.45 Uhr: **Türkisch Grundlagen (A1)***
- 5 x Mi., ab 11.01., 19.00-20.00 Uhr: **Griechisch Grundlagen (A1+)***
- 5 x Do., ab 12.01., 09.00-10.15 Uhr: **Englisch Grundlagen (A1)***
- 5 x Do., ab 12.01., 10.30-11.45 Uhr: **Endlich Zeit für Englisch - Englisch Grundlagen (A2)***
- 5 x Fr., ab 13.01., 08.30-09.45 Uhr: **Endlich Zeit für Englisch! Englisch Mittelstufe für Wiedereinsteiger (B1)***
- 5 x Fr., ab 13.01., 08.30-09.45 Uhr: **Ungarisch von Anfang an**
- 6 x Fr., ab 13.01., 09.30-11.00 Uhr: **Spanisch Grundlagen (B1) - Conversación elemental***
- 6 x Fr., ab 13.01., 11.00-12.30 Uhr: **Spanisch mit Vorkenntnissen***
- 5 x Mo., ab 16.01., 18.00-19.15 Uhr: **Kroatisch - Serbisch - Bosnisch von Anfang an***
- 5 x Di., ab 17.01., 18.15-19.30 Uhr: **Conversation - einfach Französisch sprechen (B1)***
- 5 x Mi., ab 18.01., 18.00-19.15 Uhr: **Japanisch für Schüler:innen (A1)***
- 5 x Mi., ab 18.01., 19.30-21.00 Uhr: **Japanisch Grundlagen (A2)***
- Sa., 21.01., 10.00-14.00 Uhr: **Degustación de platillos españoles y latinoamericanos - Spanisch-Lateinamerikanischer Kochkurs**
- *Fortsetzungskurs - Quereinstieg möglich

Online-Angebote:

- 5 x Mo., ab 09.01., 17.00-18.00 Uhr: **Latein und Englisch 2in1***
- 6 x Mo., ab 09.01., 17.00-18.30 Uhr: **Portugiesisch von Anfang an**
- 6 x Mo., ab 09.01., 18.30-20.00 Uhr: **Portugiesisch Grundlagen 2***
- Mo., 09.01., 18.00-19.30 Uhr: **Bayerische Herrscher - Maximilian von Bayern**
- Di., 10.01., 19.00-20.30 Uhr: **„Gewusst wie“ Outlook - Quicksteps und Vorlagen**
- Di., 10.01., 19.00-20.30 Uhr: **Die Raw-Entwicklung in Photoshop**
- Di., 10.01., 19.30-21.00 Uhr: **Energiewende kann jetzt jede:r - Mit dem Balkonkraftwerk gegen den Klimawandel**



 Trauerhilfe **DENK** TrauerVorsorge
Bestattungstradition seit 1844



**„Vielen Dank,
 dass Sie mir in dieser
 schweren Zeit geholfen haben.“**



08071 - 596 80 | www.trauerhilfe-denk.de

Kachelöfen • Kachelkamine • Kachelherde • Verputzte
 Öfen • Offene Kamine • Öfen • Herde • Kaminöfen
 Verlegen von Wand- u. Boden-Keramik

Schweigstetter & Weber

Meisterbetrieb

Inhaber: Christian Weber

Salzsenderzeile 11 · 83512 Wasserburg
 Telefon 0 80 71 / 86 69 · Fax 5 06 69

Gerhart-Hauptmann-Straße 2 · 83043 Bad Aibling
 Telefon 0 80 61 / 3 03 07



Neue Öffnungszeiten:

Do. 9.00-12.00 Uhr 14.30-18.00 Uhr und nach tel. Vereinbarung
 Fr. 9.00-12.00 Uhr 14.30-18.00 Uhr

*Wir wünschen allen unseren Kunden
 frohe Weihnachten und ein glückliches,
 gesundes, neues Jahr!*



Individuell
 Annette Küspert

Ihr Studio im Wasserburger Zentrum für:

**Medizinische Fußpflege
 Nagelstudio**

Färbergasse 19
Telefon: 08071 / 924 716

Termine nach Vereinbarung
 (... oder auf Wunsch gerne auch bequem bei Ihnen zu Hause)

*Wir wünschen allen unseren Kunden
 und Geschäftsfreunden
 frohe Weihnachten
 sowie Gesundheit, Glück und Erfolg
 für das Neue Jahr.*

Rathausplatz 7
 83533 Edling

**ELEKTROPLANUNG
 INSTALLATION
 KUNDENDIENST
 ALARMANLAGEN**

Günter

WEIß

Telefon 0 80 71 / 504 59
 Telefax 0 80 71 / 86 63

GOLDANKAUF in Wasserburg
 jetzt bei: **Firma Pöhmerer**
 Weberzipfel 9 · Tel. 0 80 71 - 5 97 70

Sofort Bargeld für Zahngold, Schmuck, Ringe, Münzen
 In Zusammenarbeit mit NEW ICE Deutschland GmbH
40 JAHRE GOLDANKAUF
 Bitte Ausweis mitbringen / nach telefonischer Anmeldung

Zeitungsaussträger gesucht

**Wir suchen ab Januar 2023 zuverlässige
 Austräger (Schüler/Rentner) für die
 Wasserburger Heimatnachrichten**

Druckerei Weigand, Wambach und Peiker GmbH
 Email: info@weigand-druck.de · Telefon 0 80 71 / 39 04



- Mi., 11.01., 19.00-20.30 Uhr: **Venedig - Marghera. Martina Rähr berichtet live aus Venedig!**
- Mo., 16.01., 20.00-21.30 Uhr: **Wie helfe ich meinem traurigen Kind?**
- 5 x Di., ab 17.01., 19.15-20.45 Uhr: **Japanisch für Anfänger***
- Do., 19.01., 18.30-20.00 Uhr: **Verbraucherbildung: Die Berufsunfähigkeitsversicherung und ihre Alternativen**

*Fortsetzungskurs - Quereinstieg möglich

Unser Kursangebot finden Sie immer aktuell auf www.vhs-wasserburg.de

Anmeldung für alle (Online-)Kurse, Vorträge oder Seminare unter 08071 4873, per E-Mail unter info@vhs-wasserburg.de, online auf www.vhs-wasserburg.de und persönlich in der Salzburger Str. 19. Die Geschäftsstelle ist während der Weihnachtsferien von 24.12. bis 08.01. geschlossen.

GOTTESDIENSTE

Stadtkirche Wasserburg

Kirchhofplatz 5 · Tel. 08071/91940 · Email: st-jakob.wasserburg@ebmuc.de
21.12.2022 – 23.01.2023

- Mittwoch, 21.12., Mittwoch der 4. Adventswoche, 08.30 **Frauenkirche**: Anbetung, 09.00 **Frauenkirche**: Hl. Messe, anschließend Beichtgelegenheit bis 10 Uhr,
- Donnerstag, 22.12., Donnerstag der 4. Adventswoche, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe, 14.45 **Pfarrkirche St. Konrad**: Probe Kinderchor für Krippenspiel, 18.30 **Pfarrkirche St. Konrad**: Weihnachtskonzert für die Familien und Angehörigen der FOS/BOS-Schüler, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael**: „Feierabendmesse“,
- Freitag, 23.12., Hl. Johannes v. Krakau, 08.00 **Pfarrkirche St. Jakob**: Gottesdienst Realschule 8.-10. Klasse, 08.15 **Pfarrkirche St. Konrad**: Gottesdienst Gymnasium, 09.00 **Pfarrkirche St. Jakob**: Gottesdienst Realschule 5.-7. Klasse, 10.30 **Pfarrkirche St. Konrad**: Weihnachtsfeier der FOS/BOS, 16.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Krippenspielprobe,
- Samstag, 24.12., HEILIGER ABEND, Kollekte für Adveniat, 14.00 bis 14:30 Uhr Die Glocken der Stadtpfarrkirche und der Frauenkirche läuten die Wasserburger Weihnacht ein, 15.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Familienchristmette (es singt der Kinderchor „Cantini“), 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Christmette der Pfarrgemeinde (es singt die Männerschola), 17.00 **Pfarrkirche St. Raphael**: Hirtenamt zum Hl. Abend, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Kroatische Christmette, 22.30 **Pfarrkirche St. Jakob**: Wasserburger Christmette mit den Wasserburger Turmbälern, f. + Prof. Dr. Johannes Bufler v. Dr. Gloria Bufler und Kindern Dominikus, Sebastian, Johanna und Victoria,
- Sonntag, 25.12., HOCHFEST DER GEBURT DES HERRN - WEIHNACHTEN, 09.00 **Pfarrkirche St. Raphael**: Festmesse, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Festgottesdienst zum Weihnachtsfest mit Chor, Männerschola, Solisten & Orchester der Stadtkirche, 15.30 **Frauenkirche**: Portugiesischer Weihnachtsgottesdienst, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad**: Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Festgottesdienst zum Weihnachtsfest, f. + Eltern Häuslmann von der Familie,
- Montag, 26.12., HL. STEPHANUS, Erster Märtyrer, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Eucharistiefeier zum Stephanitag, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Familiengottesdienst zum Stephanitag mit Christkindlseggen für Kinder und Erwachsene, f. + Justina u. Edmund Hanke v. Hr. Dittrich, 19.00 **Frauenkirche**: Feierliche Weihnachtsvesper,
- Dienstag, 27.12., HL. JOHANNES, Evangelist, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse, 19.00 **Frauenkirche**: Gottesdienst vom Landvolk mit Johanniweinsegnung durch Prälat Neuhauser,
- Mittwoch, 28.12., UNSCHULDIGE KINDER, 08.30 **Frauenkirche**: Anbetung, 09.00 **Frauenkirche**: Hl. Messe,
- Donnerstag, 29.12., Hl. Thomas Becket, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael**: „Feierabendmesse“,
- Freitag, 30.12., 6. Tag der Weihnachtsoktav, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe,
- Samstag, 31.12., Hl. Silvester I., Papst, 15.00 **Pfarrkirche St. Jakob**: Jahresschlussgottesdienst mit Solisten, Chor und Orchester der Stadtkirche, f. + Justina u. Edmund Hanke v. Hr. Dittrich, f. + Anni Cipin und + Mathilde Strasser v. Fam. Sigl, 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Jahresschlussgottesdienst, 17.00 **Pfarrkirche St. Raphael**: Jahresschlussgottesdienst, 18.30 **Pfarrkirche St. Konrad**: Jahresschlussgottesdienst der Kroatischen Gemeinde,
- Sonntag, 01.01., NEUJAHR - HOCHFEST DER GOTTESMUTTER, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Neujahrsgottesdienst, 15.30 **Frauenkirche**: Neujahrsgottesdienst der portugiesischen Gemeinde, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Neujahrsgottesdienst,

- Dienstag, 03.01., Heiligster Name Jesu, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse,
- Mittwoch, 04.01., Mittwoch der Weihnachtszeit, 08.30 **Frauenkirche**: Anbetung, 09.00 **Frauenkirche**: Hl. Messe,
- Donnerstag, 05.01., Hl. Johannes Nepomuk Neumann, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe, f. + Eltern Skrobocz mit Verwandtschaft v. Anton Skrobocz, 11.15 **Frauenkirche**: Andacht mit Segnung der Dreikönigsgaben, 11.45 Auftritt der Sternsinger auf dem Marienplatz zusammen mit Bläsern der Stadtkapelle Wasserburg, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael**: „Feierabendmesse“ ENTFÄLLT, 18.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Vorabendmesse zur Erscheinung des Herrn,
- Freitag, 06.01., ERSCHENUNG DES HERRN - EPIPHANIE, Kollekte für Projekte von Missio in Afrika, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Festgottesdienst mit Dreikönigwassersegnung und Auftritt der Sternsinger, gestaltet von der Männerschola, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Festgottesdienst mit Dreikönigwassersegnung und Auftritt der Sternsinger, 18.00 **Pfarrkirche St. Raphael**: Festgottesdienst zum Dreikönigstag,
- Samstag, 07.01., Hl. Valentin, Bischof, 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Rosenkranz, 17.00 **Frauenkirche**: Rosenkranzandacht, 17.30 **Frauenkirche**: Vorabendmesse, 18.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Kroatische Vorabendmesse zur Taufe des Herrn, 18.30 **Frauenkirche**: Portugiesischer Gottesdienst,
- Sonntag, 08.01., TAUFE DES HERRN, Kollekte für das Maximilian-Kolbe-Werk, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Pfarrgottesdienst, f. + Eltern und Tante v. Fam. Kühn, f. + Eltern Ingrid und Franz Peiker, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Familiengottesdienst zum Fest Taufe des Herrn, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad**: Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse,
- Dienstag, 10.01., Dienstag der 1. Woche im Jahreskreis, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse,
- Mittwoch, 11.01., Mittwoch der 1. Woche im Jahreskreis, 08.30 **Frauenkirche**: Anbetung, 09.00 **Frauenkirche**: Hl. Messe,
- Donnerstag, 12.01., Donnerstag der 1. Woche im Jahreskreis, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael**: „Feierabendmesse“,
- Freitag, 13.01., Hl. Hilarius, Bischof, Kirchenlehrer, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe, f. + Josef Oberloher u. beiderseits verstorbene Angehörige,
- Samstag, 14.01., Samstag der 1. Woche im Jahreskreis, 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Rosenkranz, 17.00 **Frauenkirche**: Rosenkranzandacht, 17.30 **Frauenkirche**: Vorabendmesse, 18.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Kroatischer Gottesdienst, 18.30 **Frauenkirche**: Portugiesischer Gottesdienst,
- Sonntag, 15.01., 2. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Pfarrgottesdienst, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Festgottesdienst, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad**: Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse mit Fatimaandacht,
- Dienstag, 17.01., Hl. Antonius, Mönchsvater, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse,
- Mittwoch, 18.01., Mittwoch der 2. Woche im Jahreskreis, 08.30 **Frauenkirche**: Anbetung, 09.00 **Frauenkirche**: Hl. Messe,
- Donnerstag, 19.01., Donnerstag der 2. Woche im Jahreskreis, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe, 17.00 **Pfarrkirche St. Michael**: „Feierabendmesse“,
- Freitag, 20.01., Hl. Fabian und hl. Sebastian, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Hl. Messe,
- Samstag, 21.01., Hl. Agnes, 17.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Rosenkranz, 17.00 **Frauenkirche**: Rosenkranzandacht, 17.30 **Frauenkirche**: Vorabendmesse, 18.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Kroatischer Gottesdienst, 18.30 **Frauenkirche**: Portugiesischer Gottesdienst,
- Sonntag, 22.01., 3. SONNTAG IM JAHRESKREIS, 09.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Pfarrgottesdienst, 10.15 **Pfarrkirche St. Jakob**: Familiengottesdienst mit Vorstellung der Erstkommunionkinder, 18.15 **Pfarrkirche St. Konrad**: Stille Anbetung, 19.00 **Pfarrkirche St. Konrad**: Abendmesse,

Pfarrverband Edling

Hauptstraße 27 · 83533 Edling · Tel. 08071 2762
25.12.2022 – 22.01.2023

- Sonntag, 25.12. HOCHFEST DER GEBURT DES HERRN - WEIHNACHTEN - Kollekte ADVENIAT - **Attel**: 10:00 Uhr Festgottesdienst der Pfarrgemeinde - Musikal. Gestalt.: Bläser - **Edling**: 10:00 Uhr Festgottesdienst der Pfarrgemeinde - **Reitmehring**: 8:30 Uhr Festgottesdienst der Pfarrgemeinde - **Soyen PZ**: 10:00 Uhr Festgottesdienst der Pfarrgemeinde
- Montag, 26.12. HL. STEPHANUS, Erster Märtyrer - **Attel**: 8:30 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Ehefrau u. Mutter Marille Bichlmaier / JM, + Ehem. Andreas Fortner, + Mutter Marianne Mühlhuber / JM, m. E. der + Angehörigen, + Ehem. u. Vater Edi Asböck z. 85. Geburtstag - Musikal. Gestalt.: Kirchenchor **Attel - Edling**: 10:00 Uhr hl. Messe - Musikal. Gestalt.: Kirchenchor des Pfarrverbandes - 19:00 Uhr feierliche Vesper zum Weihnachtsfest - **Reitmehring**: 8:30 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + El-



Kratzhuber
BIO VON DAHOAM

Biomasthähnchen

JETZT BESTELLEN
→ **0151 220 472 99** ←
spätestens bis 22.01.2023

Verkauf & Abholung
27.01.2023 von 17:00 - 20:00
28.01.2023 von 9:00 - 11:00

Familie Ganslmaier
kratzhuber@googlemail.com
83549 Alteiselfing, Hauptstr.14



Bayerisches Rotes Kreuz

Für den Raum Wasserburg suchen wir einen Fahrer (m/w/d) für unsere Sozialen Dienste auf 520-Euro-Basis



Für unseren Menüservice „Essen auf Rädern“ und den Individual-, Schüler- und Behindertenfahrdienst suchen wir zum nächst möglichen Termin einen Fahrer (m/w/d) für den Raum Wasserburg auf 520-Euro-Basis. Kommen Sie in unser Rotkreuz-Team!

Was wir bieten und welche Aufgaben Sie erwarten sowie unser Anforderungsprofil erfahren Sie unter jobs.brk-rosenheim.de oder scannen Sie den QR-Code.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



BRK-Kreisverband Rosenheim
www.brk-rosenheim.de

SCAN ME

Stein, der die Erinnerung am Leben hält.



Franke Naturstein

Rott am Inn · Telefon: 08039 - 2413
Waldkraiburg · Telefon: 08638 - 4146
Bad Aibling · Telefon: 08061 - 9393252
Wasserburg · Telefon: 08071 - 3943

Grabdenkmäler · Inschriften · Renovierungen

info@frankenaturstein.de · www.frankenaturstein.de



Wir wünschen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr

HP Heribert Pelzer

Zentralheizungs- und Lüftungsbau
Gas- und Wasserinstallation
Meisterbetrieb - Planung - Beratung - Ausführung
Pellets-Heizungen und Solaranlagen

Mais 1 · 83552 Evenhausen
Telefon 0 80 75/92 96 · Fax 0 80 75/92 97



Harmonische Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!

Na, wie war Ihr Jahr im Resümee? Ein Erfolg auf ganzer Linie, sagen Sie. Grandios! Das Christkind meint, man sollte sich auch etwas gönnen können. Mobile Power ist beglückend und zudem motivierend für Ihre Überholspur 2023.

Klingelingeling! Eine große Auswahl an Traumautos ist sofort für Sie verfügbar!

Seit 1968 autohaus Gartner

Rosenheimer Str. 22 · 83549 Eiselfing
Telefon 08071/92030
www.autohaus-gartner.de



- tern Konrad und Hildegard Eß und + Verwandtschaft und Bekanntschaft / Werner m. Fam. und Irene mit Max, + Vater Engelbert Schmid / Fam. Helmut Schmid - **Rieden**: 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Eltern Susanne und Georg Zenz/ JM, v. de. Kindern, + Sohn Harald / Marlene und Sigmund Ott, + Vater und Opa Harald Ott / v. d. Kindern
- **Dienstag, 27.12.** HL. JOHANNES, Apostel, Evangelist - **Reitmehring**: 19:00 Uhr hl. Messe entfällt!
 - **Mittwoch, 28.12.** UNSCHULDIGE KINDER - **Attel**: 18:00 Uhr Rosenkranz i. d. Hauskapelle Stift. Attl - **Soyen Kirche**: 8:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Resi Heinz / Anni Wittchow
 - **Donnerstag, 29.12.** Hl. Thomas Becket, Bischof, Märtyrer - **Attel**: 19:00 Uhr hl. Messe entfällt! - **Edling**: 19:00 Uhr hl. Messe entfällt!
 - **Freitag, 30.12.** 6. Tag der Weihnachtsoktav - **Rieden**: 19:00 Uhr hl. Messe entfällt!
 - **Samstag, 31.12.** Hl. Silvester I., Papst - **Attel**: 16:00 Uhr Jahresschlussgottesdienst - **Edling**: 17:00 Uhr Jahresschlussgottesdienst - **Soyen PZ**: 16:00 Uhr Jahresschlussgottesdienst
 - **Sonntag, 01.01.** NEUJAHR - HOCHFEST DER GOTTESMUTTER MARIA - **Attel**: 10:00 Uhr Neujahrsgottesdienst - **Edling**: 19:00 Uhr Neujahrsgottesdienst - **Reitmehring**: 19:00 Uhr Neujahrsgottesdienst - **Rieden**: 10:00 Uhr Neujahrsgottesdienst
 - **Montag, 02.01.** Hl. Basilius d. Gr. u. hl. Gregor v. Nazianz, Bischöfe, Kirchenlehrer - **Soyen PZ**: 14:00 Uhr Gebetskreis
 - **Dienstag, 03.01.** Heiligster Name Jesu - **Reitmehring**: 19:00 Uhr hl. Messe
 - **Mittwoch, 04.01.** Mittwoch der Weihnachtszeit - **Attel**: 9:00 Uhr Aussendung der Sternsinger mit anschl. Sternsingeraktion - 18:00 Uhr Rosenkranz i. d. Hauskapelle Stift. Attl - **Kirchreit**: 8:00 Uhr hl. Messe
 - **Donnerstag, 05.01.** Hl. Johannes Nepomuk Neumann, Bischof, Glaubensbote - **Attel**: 19:00 Uhr hl. Messe entfällt! - **Edling**: 19:00 Uhr hl. Messe entfällt! - **Soyen PZ**: 9:00 Uhr Aussendung der Sternsinger mit anschl. Sternsingeraktion
 - **Freitag, 06.01.** ERSCHEINUNG DES HERRN - EPIPHANIE - Afrikatag - Kollekte für Projekte von Missio in Afrika - **Attel**: 8:30 Uhr hl. Messe mit Dreikönigswasserweihe und Empfang der Sternsinger m. bes. Ged. an + Vater Helmut Schreier / JM, m. E. + Maria Schreier u. + Großeltern Hermine u. Franz Schreier - Musikal. Gestalt.: Kirchenchor Attel - **Edling**: 10:00 Uhr hl. Messe mit Dreikönigswasserweihe und Aussendung der Sternsinger m. bes. Ged. an + Mutter Theresia Vogl / v. d. Töchtern, + Mutter u. Oma / Fam. Josef Wagner - anschl. Sternsingeraktion - **Reitmehring**: 8:30 Uhr hl. Messe mit Dreikönigswasserweihe und Aussendung der Sternsinger m. bes. Ged. an + Ehem. und Papa Peter Riedl jun. zum 2. Jahrestag / Heidrun mit Kinder - anschl. Sternsingeraktion - **Rieden**: 10:00 Uhr hl. Messe mit Dreikönigswasserweihe und Empfang der Sternsinger m. bes. Ged. an + Ehefrau u. Mutter Marianne Holzleitner und Enkelin Anna / JM, Franz Holzleitner, + Ehem., Vater, Sohn und Bruder Andreas Hirschstetter / JM, Fam. Hirschstetter, + Bruder Harald Ott / Geschwister m. Familien
 - **Samstag, 07.01.** Hl. Valentin, Bischof und hl. Raimund, Ordensgründer - **Attel**: 19:30 Uhr Festkonzert anlässlich 200 Jahre Kirchenmusik Attel mit Johannes Berger (Orgel) und Grassauer Blechbläser Ensemble - **Edling**: 11:00 Uhr Sternsingeraktion - 17:00 Uhr Neujahrskonzert mit Concierti musicali unter Leitung von H. Peter Adler
 - **Sonntag, 08.01.** TAUFE DES HERRN - Kollekte für das Maximilian-Kolbe-Werk - **Attel**: 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Schwager Joseph Käsweber / Franz Bichlmaier, + Schwager Joseph Käsweber / Georg Bichlmaier, + Eltern u. Schwiegereltern Therese u. Josef Maierbacher / JM, + Schwester Therese Springer u. Neffe Andi Springer / Fam. Rumpfinger - **Edling**: 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier m. bes. Ged. an + Hildegard Westner / Fam. Westner, + Josef Zehentmair / Hildegard mit Kindern - **Reitmehring**: 8:30 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Mutter Rosa Schmid / Fam. Helmut Schmid - **Soyen PZ**: 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Ehem. und Vater Hans Schindler / JM, Zenta Schindler mit Sebastian, + Eltern, Geschwister u. Schwägerinnen / Robert u. Irmi Geidobler, + Bruder Hans Geidobler / Robert Geidobler m. Fam., + Neffen Harald Ott / Irmi Geidobler m. Fam.
 - **Dienstag, 10.01.** Dienstag der 1. Woche im Jahreskreis - **Attel**: 19:30 Uhr Bibelkreis im Chorprobenraum Attel - **Reitmehring**: 19:00 Uhr hl. Messe zum Neujahrsempfang ehrenamtl. MitarbeiterInnen m. bes. Ged. an - Dank zur goldenen Hochzeit, bds. + Eltern und Geschwister / Fam. Oberschmid
 - **Mittwoch, 11.01.** Mittwoch der 1. Woche im Jahreskreis - **Attel**: 18:00 Uhr Rosenkranz i. d. Hauskapelle Stift. Attl - **Soyen Kirche**: 8:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Josef Eyner / Anni Wittchow
 - **Donnerstag, 12.01.** Donnerstag der 1. Woche im Jahreskreis - **Attel**: 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an - die armen Seelen, + Magdalena Wühr / Scheidegger B., + Angehörige der Fam. Scheidegger und Manhart - **Edling**: 19:00 Uhr hl. Messe zum Neujahrsempfang ehrenamtl. MitarbeiterInnen
 - **Freitag, 13.01.** Freitag der 1. Woche im Jahreskreis - Krankenkommunion u. Krankenbesuche nach Vereinbarung
 - **Samstag, 14.01.** Samstag der 1. Woche im Jahreskreis - **Rieden**: 19:00

Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Ehem. und Vater Max Sonnenholzner / JM, Fam. Sonnenholzner, + Schwiegersohn Harald / Hanni Grill, + Sohn Harald Ott / Marlene u. Sigmund Ött

- **Sonntag, 15.01.** 2. SONNTAG IM JAHRESKREIS - **Attel**: 8:30 Uhr Wort-Gottes-Feier - 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier i. d. Klosterkapelle Stift. Attl - **Edling**: 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Franz und Hilde Reich und bds. + Verwandtschaft / Ingrid Schreyer, + Ehem. und Vater Georg Wieser / Fam. Wieser, + Eltern Barbara und Peter Schatz / Fam. Anna Maier, + Eltern Anna und Josef Maier / Fam. Josef Maier, + Lisbeth Friesinger und Josef Grabner / Anna und Josef Maier, + Nachbarschaft / Fam. Josef Maier, + Mutter u. Oma Sibylle Deiters z. 1. Jahrestag / Hubertus Deiters u. Annette Werdin m. Familien - **Reitmehring**: 8:30 Uhr hl. Messe - **Soyen PZ**: 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier m. bes. Ged. an + Eltern u. Schwiegereltern Michael und Magdalena Altenwegner / JM, Fam. Christian Altenwegner
- **Dienstag, 17.01.** Hl. Antonius, Mönchsvater - **Reitmehring**: 19:00 Uhr hl. Messe
- **Mittwoch, 18.01.** Mittwoch der 2. Woche im Jahreskreis - **Attel**: 18:00 Uhr Rosenkranz i. d. Hauskapelle Stift. Attl - **Soyen PZ**: 14:00 Uhr Bibelnachmittag - 19:00 Uhr hl. Messe zum Neujahrsempfang ehrenamtl. MitarbeiterInnen
- **Donnerstag, 19.01.** Donnerstag der 2. Woche im Jahreskreis - **Attel**: 19:00 Uhr hl. Messe zum Neujahrsempfang ehrenamtl. MitarbeiterInnen - **Edling**: 19:00 Uhr hl. Messe
- **Freitag, 20.01.** Hl. Fabian, Papst, Märtyrer und hl. Sebastian, Märtyrer - **Rieden**: 19:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Eltern u. Großeltern Margarete und Konrad Haindl / JM, v. d. Familie, + Bruder Harald Ott / Tanja m. Fam.
- **Samstag, 21.01.** Hl. Agnes, Jungfrau u. Märtyrin und hl. Meinrad, Mönch, Märtyrer - **Edling**: 19:00 Uhr hl. Messe
- **Sonntag, 22.01.** 3. SONNTAG IM JAHRESKREIS - **Attel**: 10:00 Uhr hl. Messe m. bes. Ged. an + Sohn u. Bruder Michael Lipp / JM, + Tante Elisabeth Bortenschlager / Hintermurner Brüder m. Fam., + Ehefrau u. Mutter Therese Jansen / JM, + Neffe u. Cousin Georg Machl / Fam. Peschina Bernhard u. Kaiser - **Edling**: 10:00 Uhr Wort-Gottes-Feier - **Reitmehring**: 8:30 Uhr hl. Messe - **Soyen PZ**: 10:00 Uhr hl. Messe

Klinikkapelle RoMed-Klinik

Krankenhausstr. 2 · jeweils um 17.30 Uhr · 25.12.2022 – 21.01.2023

- **Sonntag, 25. Dezember** 17.30 Uhr Weihnachten Gottesdienst
- **Samstag, 31. Dezember** 17.30 Uhr Neujahr Gottesdienst
- **Samstag, 07. Januar** 17.30 Uhr Taufe des Herrn Gottesdienst
- **Samstag, 14. Januar** 17.30 Uhr 3. Sonntag im Jahreskreis Gottesdienst
- **Samstag, 21. Januar** 17.30 Uhr 4. Sonntag im Jahreskreis Gottesdienst

Altenheim Maria Stern

Auf der Burg 3

Es finden zurzeit keine öffentlichen Gottesdienste und Andachten statt.

Caritas-Altenheim St. Konrad

Stadler Garten 4

Es finden zurzeit keine öffentlichen Gottesdienste und Andachten statt.

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde

Surauerstr. 3 · Tel. 08071 8690

- **Sa. 24.12.** Hl. Abend Christuskirche Wasserburg 16 Uhr Familiengottesdienst, Vikar Launhardt
- Christuskirche Wasserburg 18 Uhr Christmette, Pfarrerin Zellfelder
- Christuskirche Wasserburg 22 Uhr Christnacht, Pfarrer Peischl
- **So. 25.12.** 1. Weihnachtstag Christuskirche Wasserburg 10 Uhr, Pfarrer Peischl
- Gabersee St. Raphaelkirche 18 Uhr, Pfarrer Möller
- **Sa. 31.12.** Silvester Christuskirche 17 Uhr mit Abendmahl, Vikar Launhardt
- **So. 01.01.** Neujahr Christuskirche 17 Uhr mit persönlicher Segnung - wenn gewünscht, Pfarrer Peischl
- **Fr. 06.01.** Epiphania Christuskirche 10 Uhr, Prädikant Deiml
- **So. 08.01.** Christuskirche 10 Uhr, Pfarrer Möller
- Gabersee St. Raphaelkirche 18 Uhr, Pfarrer Möller
- **So. 15.01.** Christuskirche 10 Uhr mit Kindergottesdienst, Pfarrerin Zellfelder



Tankstelle und Kfz.-Werkstatt JOSEF FELLNER

MÜNCHNER STRASSE 7 · 83512 WASSERBURG A. INN

*Wir danken unseren Kunden
für die entgegengebrachte Treue und
wünschen ein besinnliches Weihnachtsfest
und ein gesundes, erfolgreiches neues Jahr!*

FAMILIE FELLNER MIT BELEGSCHAFT

Frohe
Weihnachten
und ein
erfolgreiches
und glückliches
neues Jahr
wünschen wir unseren
Kunden und
Bekanntem



HANS EDER

Bauunternehmen • Holzbau
83547 Babensham
Kling 1 • ☎ 0 80 74/2 81

*Wir wünschen unseren Kunden und Freunden
ein frohes Weihnachtsfest und ein
gutes neues Jahr!*

Hans Heinerich
Glasermeister
Salzsenderzeile 9 · 83512 Wasserburg a. Inn
Tel. 08071/2543 · Fax 08071/40768
glaserei-heinerich@t-online.de




Malteser

...weil Nähe zählt.

Wir suchen Sie als Mitarbeiter (m/w/d) im Schulbus-Fahrdienst

Es ist kein Personenbeförderungsschein erforderlich, ein gültiger Führerschein der Klasse B reicht aus. Die Beschäftigung erfolgt auf Minijob Basis.
(Idealer Zusatzverdienst, z. B. zur Rente)

Das bieten wir:

- Tarifliche Vergütung nach AVR Caritas
- Die gesamte Fahrzeit wird vergütet, das Fahrzeug steht bei Ihnen zu Hause
- Betriebliche Altersvorsorge
- Eine sinnstiftende und abwechslungsreiche Tätigkeit
- Ein motiviertes Team und eine wertschätzende Unternehmenskultur
- Strukturierte Einarbeitung nach Vorgaben unseres Qualitätsmanagements

Rufen Sie uns an:
08031 33333
oder bewerben Sie sich
direkt auf der Homepage.

Malteser Hilfsdienst
malteser-rosenheim.de



Allen Kunden und Bekannten
ein frohes Weihnachtsfest
☆ und ein ☆
glückliches neues Jahr!


 Rolladenbau
DEMME
 Dipl.-Ing. (FH)
Josef Demmel


 Klosterweg 1 · 83512 Wasserburg/Inn
Telefon 0 80 71/26 66
 Telefax 0 80 71/5 04 77

Die Druckerei Weigand

sucht eine(n) Mitarbeiter/in (m/w/d)
für die Bereiche
Buchführung und Lohnabrechnung
(2 - 3 Tage im Monat)

DRUCKEREI WEIGAND WAMBACH UND PEIKER GMBH

Dr.-Fritz-Huber-Str. 12 · 83512 Wasserburg a. Inn
Telefon 0 80 71 / 39 04 · Email: info@weigand-druck.de

Wir wünschen all
unseren Kunden und Inserenten
eine besinnliche Weihnachtszeit
und einen guten Rutsch in's neue Jahr!



DRUCKEREI WEIGAND WAMBACH UND PEIKER GMBH

Dr.-Fritz-Huber-Str. 12 · 83512 Wasserburg a. Inn · Telefon 0 80 71 / 39 04
Email: info@weigand-druck.de · www.weigand-druck.de

Herzliche Einladung zu „Gemeinsam statt einsam - miteinander kochen und essen“ am Mittwoch, 11.01. um 11 Uhr im Gemeindehaus. Bitte im Pfarramt anmelden bis Montag, 09.01. um 12 Uhr. Sie können auch nur zum Essen kommen (12.15 Uhr).

Adventgemeinde

Freikirche der Siebenten-Tags-Adventisten in Wasserburg, Am Burgstall 9,
www.adventgemeinde-wasserburg.de

Es gelten die gegenwärtigen Schutz- und Hygienemaßnahmen.

- Samstag, 24.12., Bibelgesprächsrunde ab 9:30 Uhr und anschließend Predigt ab 10:40 Uhr
- Samstag, 31.12., Bibelgesprächsrunde ab 9:30 Uhr und anschließend Predigt ab 10:40 Uhr

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

STADTBAUAMT

Sperrung der Abfahrtsrampe im Verlauf der Münchner Straße in Wasserburg a. Inn

Wegen dringender Reparaturarbeiten am Brückenbauwerk ist die Abfahrtsrampe im Verlauf der Münchner Straße in Wasserburg a. Inn in der Zeit von Montag, den 19.12.2022, bis einschließlich Mittwoch, 21.12.2022, jeweils von 7 Uhr bis 18.30 Uhr für den Verkehr voll gesperrt.

Die Arbeitsstelle wird jeweils ab 18 Uhr geräumt, sodass ab diesem Zeitpunkt die Altstadt wieder direkt angefahren werden kann.

Folgende Umleitungsstrecke ist aus Richtung Westen **stadteinwärts** beschildert:

Auf der Burg, Schmidzeile, Bruckgasse, Innbrücke, Rosenheimer Straße, Gimplberg und Salzburger Straße.

Die Umleitung in der Altstadt **stadtauswärts** erfolgt über den Bahnhofplatz, den Weberzipfel und die Neustraße. Im Verlauf der Neustraße ist für die Zeit der Vollsperrung ein absolutes Haltverbot angeordnet.

Die Vollsperrung hat auch Auswirkungen auf den Linienverkehr der Busse. In Fahrtrichtung Badria wird an der Behelfsbushaltestelle Auf der Burg zum Aussteigen gehalten. Die Zusteigemöglichkeiten am Busbahnhof und am Max-Emanuel-Platz entfallen während der Zeit der Vollsperrung. Der Linienverkehr Richtung Reitmehring wird wie gewohnt abgewickelt, d. h. am Max-Emanuel-Platz und am Busbahnhof kann zugestiegen werden.

Der Lieferverkehr in die Altstadt wird ebenfalls über die Umleitungsstrecke geführt. Lkws, deren Höhe mehr als 3,40 m beträgt und die damit das Brucktor nicht befahren können, werden vom Rechtsfahrgebot im Einmündungsbereich Schmidzeile/Marienplatz ausgenommen, d. h. dieser Verkehr darf hier ausnahmsweise geradeaus in die Altstadt einfahren.

Die Stadt Wasserburg a. Inn bittet schon heute um Verständnis und Nachsicht für die nicht vermeidbaren Verzögerungen und Verspätungen der Busse, die durch die Vollsperrung der Rampe verursacht werden.

Wasserburg a. Inn, 15.12.2022
Stadtbauamt

Ende des amtlichen Teils

Wasserburger Heimatnachrichten

AMTSBLATT DER STADT WASSERBURG AM INN

Erscheinungstermine 2023

Ausgabe	Erscheinungstermin	Redaktionsschluss (jeweils um 16 Uhr)
01/2023	Freitag, 20.01.2023	Mittwoch, 11.01.2023
02/2023	Freitag, 03.02.2023	Mittwoch, 25.01.2023
03/2023	Freitag, 17.02.2023	Mittwoch, 08.02.2023
04/2023	Freitag, 03.03.2023	Mittwoch, 22.02.2023
05/2023	Freitag, 17.03.2023	Mittwoch, 08.03.2023
06/2023	Freitag, 31.03.2023	Mittwoch, 22.03.2023
07/2023	Freitag, 14.04.2023	Dienstag, 04.04.2023
08/2023	Freitag, 28.04.2023	Mittwoch, 19.04.2023
09/2023	Freitag, 12.05.2023	Mittwoch, 03.05.2023
10/2023	Freitag, 26.05.2023	Dienstag, 16.05.2023
11/2023	Freitag, 16.06.2023	Dienstag, 06.06.2023
12/2023	Freitag, 30.06.2023	Mittwoch, 21.06.2023
13/2023	Freitag, 14.07.2023	Mittwoch, 05.07.2023
14/2023	Freitag, 28.07.2023	Mittwoch, 19.07.2023
SOMMERPAUSE		
15/2023	Freitag, 15.09.2023	Mittwoch, 06.09.2023
16/2023	Freitag, 29.09.2023	Mittwoch, 20.09.2023
17/2023	Freitag, 13.10.2023	Mittwoch, 04.10.2023
18/2023	Freitag, 27.10.2023	Mittwoch, 18.10.2023
19/2023	Freitag, 10.11.2023	Dienstag, 31.10.2023
20/2023	Freitag, 24.11.2023	Mittwoch, 15.11.2023
21/2023	Freitag, 08.12.2023	Mittwoch, 29.11.2023
22/2023	Donnerstag, 21.12.2023	Dienstag, 12.12.2023

WINTERPAUSE

2023

Redaktion:

Stadt Wasserburg a. Inn
 Marienplatz 2
 83512 Wasserburg a. Inn
 Telefon 08071/105-19
 Fax 08071/105-70
 E-Mail: whn@wasserburg.de
 Internet: www.wasserburg.de

Anzeigen, Druck, Verteilung:

Druckerei Weigand,
 Wambach und Peiker GmbH
 Dr. Fritz-Huber-Str. 12
 83512 Wasserburg a. Inn
 Telefon 08071/3904
 Fax 08071/63 99
 E-Mail: info@weigand-druck.de
 Internet: www.weigand-druck.de

IONIQ 6.

DAS ELEKTRO TRAUMAUTO



Jetzt bestellbar



Essenz der Einfachheit.

Mit seinen klaren, geschwungenen Linien strahlt das stromlinienförmige Design des IONIQ 6 einzigartige Eleganz aus – und erreicht den bei Hyundai bisher niedrigsten Luftwiderstandsbeiwert.

Bringen Sie Farbe ins Spiel.

Die Ambiente-Beleuchtung des IONIQ 6 bietet Ihnen die Wahl, aus 64 Farben ein individuelles duales Farbthema zu konfigurieren – oder sich für eines von sechs vorkonfigurierten Farbthemen zu entscheiden.

Mit dem eleganten und unverwechselbaren IONIQ 6 trifft Emotion auf Elektromobilität. Sein stromlinienförmiges Design und der geräumige Innenraum vermitteln Ihnen ein Erlebnis, das das Fahren vollkommen neu definiert. Lassen Sie Ihre Welt von neuen Reisen zum Leben erwecken. Bestellen Sie den IONIQ 6 jetzt bei uns!

Hyundai hat sich das Ziel gesetzt, bis 2045 klimaneutral zu sein.

in Ihrer Nähe
4x **AUTOHAUS GRUBER**
 OHG

Ihr starker Hyundai -
 Partner für die Region

TRAUNSTEIN
 Gewerbepark Kaserne 10
 Tel. 08 61 / 166 09 66

WASSERBURG A. INN
 Anton-Woger-Str. 9
 Tel. 0 80 71 / 9 32 00

MITTERGARS
 Dorfstraße 33
 Tel. 0 80 73 / 4 37

WALDKRAIBURG
 Neutraublingerstr. 2
 Tel. 0 86 38 / 42 40